

La Grande Époque

EpochTimes.com 大紀元

WWW.LAGRANDEPOQUE.COM

UN REGARD NOUVEAU SUR UN MONDE EN ÉVOLUTION

ÉDITION 178
16 - 31 MAI 2010 • BIMENSUEL



L'avocat
riche en bon
cholestérol

P. 12 Art de vivre

Les riverains du Nil
souhaitent l'équité

P. 10 Environnement

Le respect
au cinéma

P. 9 Nouveau Regard



Cet homme est-il le prochain président colombien ?



LUIS ROBAYO/APP/Getty Images

Antanas Mockus (D), candidat à la présidentielle du Partido Verde.

Il ne porte plus ses costumes de « super-citoyen » (collant jaune et cape rouge) lors d'opérations médiatiques contre la violence dans les rues de Bogota. Il ne baisse plus non plus, ou très rarement, son pantalon en public pour attirer l'attention de son auditoire. C'est qu'Antanas Mockus est devenu un des prétendants

les plus sérieux à la succession d'Alvaro Uribe, le 30 mai, lors des élections présidentielles colombiennes. Et que son image doit donc s'adapter. Contrairement aux prévisions, la course est serrée entre Juan Manuel Santos - l'ancien ministre de la Défense d'Alvaro Uribe qui promet de renforcer la lutte

contre les FARC et les narcotrafiquants - et Antanas Mockus, champion de la lutte anti-corruption et candidat du Partido Verde, les Verts colombiens. L'énorme surprise est de voir un trublion aux méthodes excentriques, talonner voire dépasser le candidat adoubé par l'ultra-populaire Uribe, à qui la Constitution colombienne ne permet pas de postuler à un troisième mandat.

Professeur de mathématiques, Antanas Mockus a été deux fois maire de Bogota et recteur de l'université de la même ville. Mais pour passer de l'homme qui, d'après *The Economist*, se battait pour le respect des feux rouges à Bogota, pour des poubelles bien fermées ou pour que les maris ne battent pas leur femme, à celui que les derniers sondages annoncent futur président, il a fallu une série de transitions majeures : d'abord la formation du Parti vert avec deux autres maires de la capitale, Luis Eduardo Garzón et Enrique Peñalosa. Puis des élections primaires ouvertes mobilisant plus d'1,5 million de personnes, à contre-pied de la culture politique colombienne. Et enfin le ralliement de Sergio Fajardo, ancien maire de Medellin et lui aussi candidat potentiel à la présidentielle.

ABONNEZ-VOUS À La Grande Époque POUR 6 MOIS
ET GAGNEZ* UNE ENTRÉE GRATUITE AU
SALON DES SOLIDARITÉS
HUMANITAIRE • DÉVELOPPEMENT • COOPÉRATION INTERNATIONALE
www.salondesolidarites.org

du 4 au 6 juin à la Porte de Versailles

* Offre valable jusqu'au 2 juin pour un abonnement en version papier pendant 6 mois (25 € minimum, voir p. 15 de ce journal).

Merci d'envoyer votre chèque avant le 2 juin

libellé à l'ordre de La Grande Epoque, à l'attention de Hélène Tong

- 83 rue du Château des Rentiers - 75013 Paris

La Grande Époque



Lire la suite page 3

Chine

Les pathologies
sociales derrière
les massacres
d'écoliers



P. 5

International

Espagne / crise
et austérité :
Zapatero frappe
salaires et
retraites



P. 3

International

L'Armée de
résistance du
seigneur : peu
nombreuse, mais
source de terreur

SOMMAIRE

- 2, 3 et 4 International
5 et 6 Chine
7 Économie
8 En images

cahier A

- 9 Nouveau Regard
10 Environnement
11 Décryptage
12 Art de vivre
13 Santé et bien-être
14 et 15 Annonces classées
16 Culture

cahier B

Les États-Unis financent un système de défense anti-missiles pour Israël

Le président américain Barack Obama doit demander au Congrès américain 200 millions de dollars d'aide militaire pour équiper Israël d'un système de détection et destruction des missiles à courte portée. L'objectif est de créer un bouclier contre les attaques à courte-portée comme les mortiers tirés depuis Gaza ou le Sud du Liban. Au Liban en particulier, le Hezbollah dispose d'après le Secrétaire d'État à la défense américain Robert Gates de moyens « au-dessus de ceux de la plupart des nations. »

Une des réponses israélo-américaines, le système de protection Iron Dome (Dôme de fer) a déjà passé les phases de test et doit être installé courant 2010 auprès des villes israéliennes les plus menacées.

Tommy Vietor, porte-parole de la Maison Blanche cité par la BBC a expliqué le nouvel engagement financier de Washington par « l'inébranlable engagement » des Etats-Unis à la protection de la sécurité d'Israël, et ajouté que Barack Obama était sensible aux menaces posées par le Hamas et le Hezbollah.

« Israel fait face à des menaces mortelles par des missiles à longue, moyenne et courte portée » a commenté sur Fox

ont été finalisés en janvier. En annonçant son déploiement prochain et en proposant un soutien financier américain, Barack Obama prend le chemin de l'apaisement avec l'Etat hébreu dont il a vivement critiqué l'expansionnisme – le gouvernement israélien a annoncé en mars de nouvelles implantations juives à Jérusalem-Est, la partie arabe de la ville, durant la visite du vice-président américain

News Mark Regev, porte-parole du Premier Ministre Israélien. « Ce type de projet est crucial à la sûreté et à la sécurité d'Israël. »

Le 13 mai, indique *Haaretz*, un haut-responsable de la sécurité israélienne s'est réjoui de la réponse positive des Etats-Unis, préparée par la rencontre entre Ehud Barak et Barack Obama. Cet

accord est « une percée, qui va nous faciliter la poursuite du projet. Jusqu'à maintenant, le financement était la principale question. »

« Les Américains étaient sceptiques au départ, mais ils ont été impressionnés par les résultats des derniers tests d'interception et ont été convaincus que le système fonctionnerait. »

Iron Dome a commencé à être conçu en Israël après la guerre au Liban durant l'été 2006, et les tests

cain Joe Biden. Cette décision avait été qualifiée d'insulte par Washington, qui met tout son poids dans la balance pour que reprennent des pourparlers avec l'autorité palestinienne.

Critiques militaires

Un expert militaire de l'Université de Tel Aviv, Reuven Pedatzur, critique cependant très vigoureusement l'Iron Dome. Ancien pilote, Pedatzur indique au *Jerusalem Post* que le ratio coût/bénéfice n'a pas du tout été pris en compte dans l'élabo ration du système. « L'Iron Dome est une escroquerie. Le temps de vol d'une roquette Kassam jusqu'à Sderot est de 14 secondes, alors que l'Iron Dome a besoin de 15 secondes pour identifier et tirer sur une cible. Cela signifie qu'il ne peut défendre contre rien qui est tiré de moins de cinq kilomètres, mais il ne pourra probablement pas non plus défendre de quoi que ce soit tiré de plus de 15 kilomètres. »

« Si vous pensez au fait que chaque missile de l'Iron Dome coûte 100.000 dollars et que chaque Kassam coûte 5 dollars, tout ce que les Palestiniens ont à faire est de lancer une tonne de roquettes pour vider notre portefeuille. »

Reuven Pedatzur, analyste militaire

Le système de défense contre les missiles à moyenne-portée – appelé fronde de David – est d'après l'expert encore pire : « Chacun de ces missiles coûte 1 million de dollars, et le Hezbollah a plus de 40.000 roquettes. Il n'y a pas la moindre logique. »

Reuven Pedatzur a lancé ses propres missiles verbaux en plein milieu d'une grand-messe de la défense israélienne, tenue sous l'intitulé : « La meilleure défense est une défense active. » Focalisé sur la coopération internationale



Aerospace Industries via Getty Images

TEL AVIV - première photo officielle du système Iron Dome Israel

pour la création de remparts de missiles, l'événement n'a pas convaincu l'expert : « Pour les industriels de l'aéronautique et de la défense, ce n'est qu'une question d'argent ; et pour les politiciens, soutenir de tels projets leur permet de dire au public qu'ils font quelque chose, qu'ils essaient de trouver des réponses aux menaces qui sont face à nous. »

Chaque système Iron Dome mobile coûtera environ 10 millions de dollars et sera capable de protéger une ville de la

taille de Sderot, affirment les responsables israéliens. Les stratèges hébreux pensent que 20 systèmes seront nécessaires pour assurer la sûreté des communautés israéliennes à distance de tir depuis la bande de Gaza et le Sud-Liban. Celle aide était de 2,5 milliards de dollars en 2009, et croît à un rythme moyen de 2-3 % par an.

AURÉLIEN GIRARD

Pas de Dostoïevsky dans le métro russe ? « risque de vague de suicides »

La station « Fedor Dostoevsky » (Dostoyevskaya) qui devait être inaugurée le 15 mai à Moscou restera finalement fermée, le temps que les autorités moscovites trouvent un moyen d'empêcher qu'elle devienne une « Mecque » pour les candidats au suicide en tout genre.

Décorée par des mosaïques de marbre blanc et noir illustrant les romans les plus célèbres de l'auteur du XIX^e siècle – *Les possédés*, *Crime et châtiment*, *L'Idiot*, *les Frères Karamazov* – la station reflète sans doute le génie créateur de l'artiste, mais aussi sa préoccupation récurrente

de la mort.

Sur un des murs, le jeune Raskolnikov de *Crime et Châtiment* se prépare à assassiner la vieille Ivanovna – point de départ du livre. Sur un autre, Stavroguine, le jeune aristocrate pivot de l'histoire des Possédés, pose le canon d'un pistolet sur sa tempe – scène de son suicide à la fin du roman.

Déclenchée par la publication de photos de la station sur le blog russophone de d0cent sur livejournal.com, la polémique a rapidement enflé sur la sphère internet et conduit à la décision de reporter l'ouverture de la station initialement prévue le

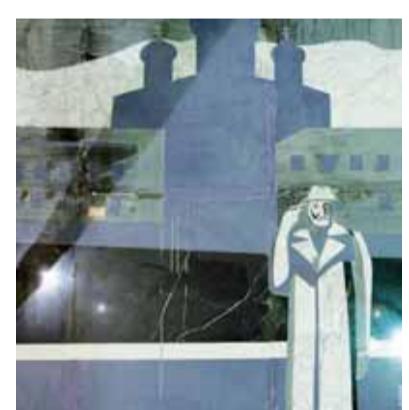
15 mai. Les internautes ont massivement trouvé les illustrations déprimantes et Mikhaïl Vinogradov, un psychologue cité par le *Moscow Times*, a alerté sur le risque d'attraction exercé par la station sur des personnalités suicidaires.

Le quotidien *Izvestia*, cité par *The Independent*, affirme que c'est le directeur de la régie des transports moscovites qui a le premier soulevé la question de modifier les décorations lorsqu'il a visité le site. *The Independent* croit cependant savoir que la controverse permet aussi d'élégamment cacher les retards de finalisation des travaux.

Le dossier est maintenant dans les mains du maire de Moscou, Youri Louzhkov, à qui la ville doit déjà des plaques commémoratives à la gloire de Staline et les bronzes diversement appréciés du sculpteur Zurab Tsereteli.

Le designer de la station Dostoyevskaya, Ivan Nikolaïev, cité par *Izvestia*, prend de son côté l'affaire de haut : « Qu'auriez-vous voulu ? Des scènes de danse ? Il n'y en a pas dans Dostoïevsky. J'ai essayé de véhiculer l'image de Dostoïevsky en tant qu'homme, artiste et philosophe. »

A.G.



d0cent.livejournal.com

Cet homme est-il le prochain président colombien ?

Suite de la première page

Le candidat des taxes

« Contre-pied » semble être le mot-clé de la campagne de Antanas Mockus, qui promet, ce qui fait pâlir les politiciens en recherche de popularité : une augmentation des impôts, et en particulier un resserrage de boulons vigoureux sur la taxation des entreprises, très inférieure en pratique aux 33 % officiels, du fait des « failles » du système colombien. De telles promesses n'affectent pas la popularité de M. Mockus auprès des couches sociales modestes, mais elles font déjà frémir les investisseurs internationaux, attirés en Colombie par les mesures fiscales incitatives du gouvernement Uribe.

Les représentants de la gauche colombienne considèrent M. Mockus comme un affreux conservateur coupable, d'avoir contrôlé les dépenses publiques pendant ses mandats de maire, et d'avoir partiellement privatisé des entreprises. Les représentants de la droite colombienne le voient, eux, comme un presque gauchiste prêt à ensabler la croissance économique du pays par sa politique fiscale. M. Mockus se voit lui à la position idéale : « Nous croyons qu'un pays n'est pas attractif uniquement avec son niveau



RAUL ARBOLEDA/AFP/Getty Images

« Nous croyons qu'un pays n'est pas attractif uniquement avec son niveau de taxation ou ses réductions d'impôts. Je pense qu'être protégé de la corruption et de la violence est plus important qu'un ou deux points de taxe professionnelle »

Antanas Mockus, candidat vert à la présidentielle colombienne



RAUL ARBOLEDA/AFP/Getty Images

de taxation ou ses réductions d'impôts. Je pense qu'être protégé de la corruption et de la violence est plus important qu'un ou deux points de taxe professionnelle » dit-il, cité par le *Wall Street Journal*.

Pourtant, Andres Jimenez, un analyste boursier

de taxation ou ses réductions d'impôts. Je pense qu'être protégé de la corruption et de la violence est plus important qu'un ou deux points de taxe professionnelle » dit-il, cité par le *Wall Street Journal*.

Pourtant, Andres Jimenez, un analyste boursier

d'Interbolsa, aussi cité par le *Wall Street Journal*, s'inquiète : « Le prochain président devrait se focaliser sur le paiement des impôts et sur la lutte contre l'évasion fiscale, plutôt que de faire monter les taxes des entreprises et personnes qui paient déjà pour tout. »

Le Parti Vert continue sa campagne résolument au centre, sans que cela puisse laisser anticiper un ralliement au « bloc bolivari » sud-américain porté par le Vénézuela, la Bolivie et l'Equateur. Antanas Mockus affirme soutenir la politique sécuritaire d'Alvaro Uribe, à laquelle il reproche cependant de considérer que « tous les moyens sont bons. »

Les sondages restent très serrés, et un second tour est à anticiper entre messieurs Mockus et Santos. Ce dernier, s'il souffre d'être associé aux erreurs de la Présidence Uribe, demeure un candidat extrêmement solide dans son positionnement pour la sécurité des Colombiens. Les sondages semblent indiquer qu'avec l'affaiblissement des FARC, les électeurs semblent maintenant plus rechercher un chevalier anti-corruption qu'un nouveau super-policier. Si un chevalier en collant jaune et cape rouge leur semble avoir la stature d'un

Président, la Colombie pourrait devenir verte dans quelques semaines.

A.G.

Espagne / crise et austérité : Zapatero frappe salaires et retraites

Rigueur dictée par les marchés, l'UE et le président Obama

MADRID - « Zapatero baisse les salaires des fonctionnaires pour la première fois dans l'histoire » titrait l'édition digitale d'*El Mundo* peu après l'annonce, le 12 mai à Madrid par le chef du gouvernement espagnol, de mesures d'austérité réclamées de l'Espagne tant par l'Union européenne (UE) que par le président américain Barack Obama et par les milieux patronaux et financiers afin d'éviter la propagation de la crise qui a enflammé la Grèce.

Le conseil des ministres approuvera cette semaine un décret-loi assurant l'entrée en vigueur immédiate de ces mesures. Elles réduiront en principe, pour la période 2010-2011, de 15 milliards d'euros le déficit public de l'Espagne, qui s'élevait à 11,2 % en 2009.

Selon Monsieur Zapatero, cette réduction accélère, l'anticipant partiellement, celle de 50 milliards d'euros prévue par un plan d'austérité annoncé en janvier dernier pour ramener le déficit public à 3 % au terme de quatre exercices budgétaires, fin 2013.

L'accélération des mesures de rigueur avait été exigée de l'Espagne et du Portugal par les ministres des Finances de l'UE au moment où ils approuvaient, à l'aube du 10 mai à Bruxelles, un plan de secours exceptionnel pouvant aller jusqu'à 750 milliards d'euros pour aider les pays de la zone euro en difficulté.

Avec 4,6 millions de chômeurs comptabilisés au 31 mars dernier, soit 20 % de sa population active, l'Espagne est considérée, ainsi que le Portugal, comme l'un des maillons faibles de la zone euro, secouée sur les marchés financiers depuis l'éclatement de la crise grecque. La capacité de « contamination » internationale de l'Espagne est d'autant plus redoutée que son économie pèse cinq fois plus lourd que celle de la Grèce.

Nier d'abord la crise pour assurer sa victoire aux élections législatives de mars 2008, puis la relativiser et parler de rigueur sans la concrétiser, avait permis à Monsieur Zapatero de ne pas prendre jusqu'à hier, des décisions impopulaires. Sa longue spéculation politique sur une fin de crise providentielle ou découlant des efforts d'autres nations a contribué à dynamiser la spéculation financière qui a ébranlé l'euro. Cette critique a été adressée au leader socialiste par la députée centriste Rosa Diez lors du débat parlementaire.

mentaire suivant l'annonce des nouvelles mesures.

Pression d'Obama sur l'Espagne, que la droite estime désormais « sous protectorat »

Prenant l'initiative de lui téléphoner la veille de son message à la Nation, le président des Etats-Unis Barack Obama, qui appelle parfois Monsieur Zapatero « mon ami », parlait au chef du gouvernement espagnol, selon un communiqué officiel de la Maison blanche, de « l'importance que l'Espagne prenne des mesures résolues dans le cadre des efforts de l'Europe pour renforcer son économie et donner confiance aux marchés ». Le Secrétaire à la presse du président Obama, Robert Gibbs, précisait que l'Espagne « souffre de quelques problèmes dont il faut éviter la propagation en adoptant les réformes nécessaires ».

Y compris les nationalistes basques, catalans et galiciens, tous les groupes parlementaires du Congrès espagnol des députés, à la seule exception du groupe socialiste, ont vivement reproché à Monsieur Zapatero, soit de pénaliser aujourd'hui des millions d'Espagnols aux revenus modestes, soit, ou aussi, d'avoir attendu deux ans avant de partir réellement en guerre contre la crise, qui en résulte aggravée.

« Le principal problème de l'Espagne, c'est vous ... Vous entrez dans l'histoire pour avoir effectué la plus forte réduction de droits sociaux de la démocratie » a lancé au leader socialiste le chef de l'opposition conservatrice et président du Parti populaire (PP), Mariano Rajoy. Ce dernier a sermonné Monsieur Zapatero sur ce qu'il aurait été préférable de faire contre la crise « pour éviter que le coût de vos erreurs ne retombe surtout sur les futures mères, les retraités et les employés du secteur public ». Et à Monsieur Rajoy de prôner essentiellement la fusion et la suppression

de ministères, ainsi que la révision de subventions aux organisations patronales, syndicales et politiques. La droite espagnole, en tête de tous les sondages nationaux depuis plus d'un an, aurait-elle pu ainsi endiguer la crise sans sacrifices sociaux ? « Populisme » a rétorqué Monsieur Zapatero.

Mariano Rajoy avait auparavant planté une banderille dans l'orgueil du dirigeant socialiste en lui disant : « Maintenant, vous devez faire ce que vous n'avez jamais voulu : gouverner. Et plus dur encore, gouverner sous tutelle. Gouverner sous surveillance [de l'UE, des marchés et des Etats-Unis; ndlr]. Développer une politique économique d'une Espagne sous protectorat ».

La Commission européenne et le Fonds monétaire international (FMI) applaudissent la nouvelle rigueur espagnole. Côté syndical, la grogne monte. Les deux grands syndicats nationaux, l'Union générale des travailleurs (UGT, socialiste) et les Commissions ouvrières (CO, à forte composante écolo-communiste), considèrent « très probables » des mobilisations. Comme en Grèce, l'austérité risque d'être défiée dans la rue en Espagne.

Les décisions

Vivant l'un de ses jours les plus amers en six ans de pouvoir, le socialiste José Luis Rodriguez Zapatero reconnaissait « l'incidence sociale évidente » de « l'effort national collectif » qu'il imposait en énonçant dans cet ordre à la tribune du Congrès des députés neuf mesures :

1. Réduction moyenne de 5 % à partir de juin 2010 et gel en 2011 des salaires dans le secteur public. [Il emploie plus de 3 millions de personnes; ndlr]. La réduction variera en fonction de l'importance du salaire. Elle plafonnera à 15 %, taux qui sera appliqué notamment à la rétribution des ministres et des parlementaires.
2. Gel des pensions de retraite en 2011, à l'exclusion des retraites minima-



Austérité - Le Premier Ministre Espagnol Jose Luis Rodriguez Zapatero redescend de la tribune du Parlement après avoir annoncé son plan.

les ou inférieures au seuil d'imposition. [Plus de 6 millions des 8,6 millions de retraités seront touchés selon les syndicats; ndlr].

3. Suppression d'un type de pré-retraite partielle cofinancée par la sécurité sociale.

4. Suppression à partir du 1er janvier 2011 de la prime de naissance de 2.500 €, communément appelée « chèque bébé ».

5. Révision du prix de certains médicaments et de leur conditionnement pour réduire les dépenses publiques dans le secteur pharmaceutique.

6. Suppression de paiements rétroac-

tifs pour aide à personnes dépendantes. Les paiements seront désormais effectués pour une période commençant à la date de l'acceptation du dossier et non plus à la date de la requête des intéressés.

7. Réduction de 600 millions d'€ entre 2010 et 2011 de l'aide officielle au développement.

8. Réduction de 6 milliards d'€ entre 2010 et 2011 des investissements publics de l'Etat.

9. Economies additionnelles de 1,2 milliard d'euros à réaliser par les régions et les municipalités.

LatinReporters.com

Les « Google cars » espionnent... malgré elles ?

Google a reconnu le 14 mai avoir pendant trois ans collecté des informations envoyées par des réseaux Wifi non sécurisés, lors du passage des « Google cars » filmant les rues du monde entier pour réaliser une cartographie planétaire en ligne.

Le géant californien dit avoir découvert qu'il « rassemblait sans la savoir des échantillons de données provenant de réseaux ouverts », confirmant les soupçons des autorités allemandes qui avaient demandé un audit des données collectées par les « Google cars ».

Google dit avoir corrigé le problème immédiatement après l'avoir découvert, et demande aujourd'hui une inspection indépendante afin de déterminer l'origine du problème et la nature des informations obtenues. « Conserver la confiance des gens est essentiel dans tout ce que nous faisons, et dans le cas présent nous avons été inefficaces » écrit sur son blog Alan Eustace, Vice-Président recherche et ingénierie de la firme aux anneaux. « Les ingénieurs de Google travaillent dur pour gagner votre confiance – et nous sommes

bien conscients qu'ici nous nous sommes plantés. »

D'après Google, le problème vient d'une ligne de code introduite par erreur dans un des logiciels des Google Cars. « En 2006 un ingénieur travaillait sur un projet expérimental de Wifi et a écrit un code qui échantillonnerait toutes les catégories de données wifi publiquement disponibles », cite la BBC. Ce code se serait par accident retrouvé dans le logiciel de collection des données Street View

Le mea culpa de Monsieur Eustace le 14 mai, n'a pas apaisé les autorités allemandes pour qui le géant d'internet est coupable de violation de la vie privée. Ilse Aigner, ministre fédérale pour la Protection des consommateurs (en sus de l'agriculture et de l'agro-alimentaire), demandait dès samedi 15 mai des comptes : « Sur la base de nos informations, Google semble s'être illégalement servi dans les réseaux privés, en violation de la loi allemande.

C'est inquiétant et c'est une preuve supplémentaire que la loi sur la vie privée est un concept étranger à Google. »

Dans les colonnes du New-York Times, Johannes Caspar, le responsable de la protection des données qui conduit l'enquête technique pour le gouvernement allemand, indique que les responsables nationaux de la protection des données qui conseillent la Commission européenne aborderont prochainement le sujet. « C'est un scandale d'une ampleur bien plus large [que l'apparence] », affirme Monsieur Caspar. « Nous parlons du rassemblement à grande échelle de données privées sur des individus. »

Monsieur Caspar se dit heureux que « ce jeu du chat et de la souris avec Google » soit finalement fini. « J'espère que l'entreprise va maintenant faire ce qu'elle dit vouloir faire. » Monsieur Caspar affirme n'avoir pu avoir accès, début mai, au disque dur d'enregistrement d'une Google Car qu'il inspectait.

Cependant, Dan Kaminsky, un des responsables de l'entreprise de sécurité informatique IOActive, pense que Google n'avait pas l'intention de collecter des données : « Cette information se promenait et il l'ont accrochée. Si vous diffusez vos emails dans un réseau Wifi ouvert, ne soyez pas surpris que quelqu'un les ramasse. »

Malgré ce soutien, le géant d'Internet commence à cristalliser les soupçons :



Une voiture « Google Street View » en Allemagne

« Je pense que cela va faire un tort irréparable à l'entreprise » dit Simon Davies, directeur de Privacy International, une association internationale basée à Londres. « Il y a trois ans l'entreprise était entourée d'une aura. Mais au cours de l'année passée elle est allée progressive-

ment dans une direction qui va la faire percevoir comme un Big Brother. »

Sauf en Chine bien sûr, où des montagnes de fleurs ont été déposées devant le siège de la firme après qu'elle ait refusé de continuer à censurer Internet.

A.G.

L'Armée de résistance du seigneur : peu nombreuse, mais source de terreur

NIANGARA – Elles ne comptent peut-être qu'une centaine d'hommes, d'enfants et d'adolescents, mais les unités de l'Armée de résistance du seigneur (LRA) dispersées dans les forêts du nord-est de la province Orientale, en République démocratique du Congo (RDC), ont tout de même réussi à faire fuir quelque 318.000 personnes. Celles-ci ont abandonné leur foyer et leurs terres pour l'asile incertain qu'offrent les centres urbains.

Les habitants ont raison d'avoir peur, car la brutalité extrême fait partie de la stratégie de survie de ce groupe de rebelles du nord de l'Ouganda. Depuis décembre 2007, la LRA a déjà fait près de 2.000 victimes dans la province Orientale, essentiellement dans les districts du Haut et du Bas-Uélé.

Manquant de lignes d'approvisionnement et largement dispersés depuis une attaque aérienne bâclée en décembre 2008, les combattants de la LRA opèrent séparément, par petits groupes mobiles qui vivent de la terre, c'est-à-dire de ce que la population locale produit. Comme ces populations ne sont pas enclines à partager le peu qu'elles ont avec des partisans d'une rébellion dont les enjeux ne les concernent pas, elles sont contraintes à fuir.

« La violence de ses attaques [de la LRA] et les souffrances qu'elle cause sont destinées à intimider les villageois pour les contraindre à se taire et à ne pas donner aux autorités les informations dont elles ont besoin pour mener une campagne contre-insurrectionnelle. Les rebelles cherchent aussi à faire fuir les civils pour se déplacer sans risquer d'être repérés », a indiqué l'International Crisis Group dans un rapport sur la LRA publié récemment.

Il est difficile d'expliquer aux victimes de ces violences la logique brutale et calculée de leurs bourreaux.

« Que peut-on dire à une femme qui s'est fait couper les lèvres et les oreilles sans aucune raison ? », a dit le coordinateur des secours d'urgence des Nations Unies, John Holmes, à la suite d'une visite dans la ville de Niangara, dans le Haut-Uélé, le centre géographique de l'Afrique. Monsieur Holmes a fait une tournée des zones les plus troublées de la RDC.

Il a également dit aux journalistes que les Nations Unies enquêtaient actuellement sur des informations faisant état du massacre, en février 2010, d'une centaine de personnes dans le village de Kpanga. Si ces allégations s'avéraient fondées, le nombre de victimes de la LRA s'élèverait à plus de 500 pour cette année seu-



La résistance des villages s'organise, ici à Bangadi, Nord-Est du Congo.

LIONEL HEALING/AFP/Getty Images

lement.

Selon les données compilées par le Bureau des Nations Unies pour la coordination des affaires humanitaires (OCHA), le nombre d'attaques dans les districts du Haut et du Bas-Uélé est passé de 7 en février à 19 en mars.

Série de violences

De son côté, le gouvernement de la RDC, qui – à l'approche des élections prévues en 2011 – souhaite démontrer qu'il exerce le contrôle sur son vaste territoire, a décrété des rapports faisant état de massacres perpétrés par la LRA comme étant exagérés, un stratagème des travailleurs humanitaires pour justifier leur présence.

Cette vision n'est pas partagée à Niangara, où des responsables ont discuté avec Monsieur Holmes de l'absence de sécurité, des maigres réserves de nourriture et de l'inexistence des communications dans la région.

Contrairement à de nombreuses villes du pays, Niangara est dépourvue de réseau de téléphonie mobile, ce qui signifie qu'il est impossible de donner l'alarme en cas d'attaque. La ville est difficilement accessible par la route.

« [On assiste à] des meurtres, des viols, des déplacements forcés, [on voit]

des écoles désertées, des incendies criminels, des mutilations de toutes sortes... », a dit le représentant de la société civile, Floribert Tongole, pour expliquer à la délégation de Monsieur Holmes les multiples conséquences de la présence de la LRA.

« Chaque semaine, il y a de nouvelles attaques. Il y en a eu jusqu'à sept à Niangara seulement », a-t-il ajouté.

D'après M. Tongole, les combattants de la LRA se trouvent à quelques kilomètres à peine de la ville. « La semaine dernière, ils ont coupé les lèvres d'une femme », a-t-il ajouté.

Selon d'autres habitants de Niangara, trois rebelles de la LRA auraient été arrêtés les 1^{er} et 2 mai après être tombés entre les mains de résidants.

« Nous ne pouvons pas nous rendre sur nos terres parce que nous craignons les rebelles », a dit un habitant de Niangara à IRIN.

« Plusieurs personnes déplacées sont hébergées par des familles hôtes et partagent leur nourriture, ce qui signifie qu'il ne leur reste plus grand chose », a-t-il ajouté.

« [Le chef de la LRA] Joseph Kony est-il plus puissant que les Nations Unies ? », a demandé une représentante des

femmes de Niangara lors de la rencontre avec Monsieur Holmes.

La mission des Nations Unies en RDC (MONUC) estime à une centaine le nombre de combattants de la LRA dans la province Orientale. Une autre centaine de rebelles, parmi lesquels Joseph Kony lui-même, se cacherait en République centrafricaine. D'autres seraient au Sud-Soudan.

Même avec aussi peu de combattants, la LRA a rendu la région dangereuse. Les travailleurs humanitaires ne peuvent venir en aide à environ un tiers des personnes déplacées dans les districts du Haut et du Bas-Uélé.

« C'est du terrorisme à l'état pur. Le nombre [de combattants] ne veut rien dire. Ce qui compte, c'est leur capacité à faire du tort à la population locale », a dit un travailleur humanitaire du Haut-Uélé.

Problème de coordination

Il a ajouté que l'absence de coordination entre les diverses forces armées présentes dans la province Orientale – la MONUC, qui joue un rôle indirect dans le contrôle des rebelles, l'armée congolaise, dont les 6.000 soldats déployés dans le Haut-Uélé sont mal entraînés et débordés, et l'armée ougandaise, qui a dirigé

l'opération de décembre 2008 – profitait à la LRA.

L'invitation des forces ougandaises par le gouvernement congolais est arrivée à échéance en mars 2009 et seuls quelques « officiers de renseignement » ont maintenant le droit d'être en RDC. On estime toutefois qu'entre 1.000 et 3.000 soldats y sont toujours déployés.

Selon un officier de haut-rang de la MONUC avec qui s'est entretenu IRIN à Niangara, la mission n'entretient aucun contact avec l'armée ougandaise dans la province Orientale. Il a ajouté que les forces des Nations Unies apportaient leur soutien à l'armée congolaise en termes de logistique, de transport, de formation et d'approvisionnement en vivres et en carburant.

D'après l'OCHA, les soldats congolais ne sont pas toujours au service du bien. Ils sont parfois « responsables de violations des droits de l'homme telles que l'extorsion de vivres et d'autres biens et le travail forcé ».

En outre, ils ne parviennent pas toujours à dissuader efficacement les mouvements de la LRA. Dans un résumé de la situation humanitaire dans la province Orientale paru en mars, OCHA indique que les « soldats congolais sont incapables de faire cesser les incursions répétées [de la LRA] dans les villes, qu'ils préfèrent attribuer à des bandits locaux ».

Et maintenant ?

Se débarrasser de M. Kony semble être la priorité des autorités ougandaises. À Niangara, M. Holmes a lui-même parlé de la nécessité de « neutraliser Kony et ses collègues » vu les refus répétés du chef de la LRA de signer un accord de paix.

Dans son rapport, l'International Crisis Group décrit la LRA comme un « groupe de guérilla sans cause et sans base fixe dont la principale préoccupation est la survie au jour le jour », mais tire la sonnette d'alarme face à de tels objectifs rigoureusement militaires.

Même si « le niveau de coordination et de cohésion au sein de la LRA est généralement faible [...] [et] que l'organisation comme telle pourrait bientôt s'effondrer [...] les individus et les groupes se sont montrés extrêmement résistants ».

« Même si la LRA devait se désintégrer de plus belle et que l'armée parvenait à tuer ou à capturer [M.] Kony, il reste un sérieux risque que des groupes isolés de combattants continuent à faire souffrir des civils dans l'ensemble de la région », indiquait le rapport.

Irinnnews.org

Soixante-dix ans sans boire ni manger ? Un institut de recherche indien conclut son étude sur le yogi mystérieux

À près de quinze jours d'études cliniques sous surveillance militaire, l'Organisme de recherche et de développement du ministère de la Défense indien (DRDO) a conclu son expérimentation sur un yogi octogénaire, Prahlad Jani. Ce dernier, qui affirme vivre sans boire ni manger depuis son enfance, a fait l'objet d'une batterie de tests, en plus d'être surveillé par trois caméras vidéo 24 heures sur 24. L'équipe de recherche, composée d'une trentaine de scientifiques, confirme que Prahlad Jani s'est abstenu d'eau et de nourriture durant toute la durée de l'étude, sans la moindre conséquence sur son corps. « Lorsqu'une personne commence à jeûner, nous pouvons observer des changements dans son métabolisme, mais dans son cas précis nous n'avons rien vu de tel », indique Dr Ilavazahagan, selon Le Figaro.



STR/AFP/Getty Images

Prahlad Jani, et tous les résultats étaient normaux durant toute l'étude. Il est en santé, son esprit est vif », a mentionné Dr Ilavazahagan, selon le Daily Mail. « Ce qui est vraiment étonnant, et ce pourquoi nous n'avons aucune explication, c'est qu'il n'a produit ni selles, ni urine. » En l'état des connaissances actuelles, une impossibilité médicale.

« Si Prahlad Jani ne tire pas son énergie des aliments et de l'eau, il doit le faire d'autres sources », tente d'expliquer le Dr Sudhir Shah, cité par l'AFP. « En tant que praticiens du champ médical, nous ne pouvons exclure les hypothèses comme celle d'une source d'énergie autre que les calories ».

résistance des soldats et des victimes de catastrophes naturelles.

L'état du cerveau de Prahlad Jani, un homme de 83 ans, serait semblable à celui d'une personne de 25

ans. Lui-même affirme se nourrir d'une énergie spirituelle, une capacité que lui aurait octroyée « une divinité » à l'âge de huit ans.

STEPHANIE LAM

WU CREATION
Impression numérique grand format

Bâches	Roll up	Carte de visite	Toile peinte
Menus	Catalogue	Brochures	Affiche grand format
Stickers	Enseigne	Vitrophanie	Habillement véhicules
Cadre lumineux extra fin		Signalétique événementielle	

Au delà de l'impression !



Démarrage usine dès la commande

1 passage Henri Barbusse 93300 Aubervilliers

Tél : 01 79 64 32 75

www.wucreation.com

M : Ligne 7 Aubervilliers - Pantin

Porte de la Villette

Les pathologies sociales derrière les massacres d'écoliers

En cinq semaines, six massacres dans des écoles en Chine... Toutes les victimes étaient des enfants du primaire ou des maternelles. Tous les tueurs étaient de leur côté victimes d'injustices sociales. Le problème des « tueurs à sang froid » est une pathologie sociale en Chine mais les médias traditionnels chinois ont reçu l'ordre de ne pas approfondir leurs enquêtes.

Voici une liste des six massacres d'écoliers au jour de publication :

Le 23 mars, Zheng Minsheng a tué huit enfants d'une école primaire à Nanping.

Le 12 avril, un homme a tué huit enfants d'une école primaire à Hepu.

Le 28 avril un homme a tué à coups de couteau huit enfants d'une école primaire à Leizhou.

Le 29 avril un homme a tué à l'arme blanche huit enfants d'une école maternelle à Taixin.

Le 30 avril un homme a frappé cinq étudiants avant de se suicider par le feu à Weifang, Shandong.

Le 12 mai un homme a tué sept enfant dans une maternelle à Hangzhong.

ChinaSmack a traduit en anglais quelques réactions immédiatement après les cinq premiers massacres. Beaucoup pensent que les enfants sont devenus des victimes innocentes de vengeance contre l'injustice sociale et condamnent les meurtriers qui s'attaquent aux enfants au lieu des gouvernements. Une photo a circulé sur Internet, puis par courriels après sa suppression par la censure, montrant une banderole brandie par des parents à l'entrée d'une école maternelle. On peut y lire :

« L'injustice sociale et les dettes ont une raison, tournez à droite et vous trouverez le siège du gouvernement. »

Des tragédies semblables à celle des massacres de Yang Jia, ont des implications sociales très profondes. Comme le relève twocold : « Dans les cas pathétiques et récents de massacres, les auteurs ont choisi des écoles maternelles et primaires comme objectifs. Dans la tête de ceux qui veulent se venger de la société, tuer des enfants est devenu à la mode parce qu'ils rencontrent moins de résistance, ils peuvent faire le maximum de victimes et créer un plus grand émoi social. C'est le meilleur moyen de se venger de la société. A part Yang Jia, la plupart des tueurs ont pris les plus faibles comme cibles. Cette société n'a pas d'issue et elle considère le fait de tuer des faibles comme sa seule issue. »

Il n'y a pas de raison d'être surpris que le département de la propagande ait demandé aux agences d'information et aux plus grands sites web chinois d'arrêter de mettre ces informations à la Une. Naturellement, le déroulement de l'Expo de Shanghai est l'une des raisons, comme l'explique Kai Pan dans China/divide. Cependant, le gouvernement rend-il justice aux enfants ?

twocold critique : « Pour le massacre de l'école maternelle de Taizhou, les informations ont été filtrées. Tous ces enfants sont nés et ont été tués au mauvais moment. Dans l'atmosphère de célébration actuelle autour de l'Exposition universelle, leur mort est devenue un élément perturbateur. Tout ce que nous savons, c'est que dans l'attaque à l'école maternelle de Taizhou, 32 personnes ont été blessées. Le gouvernement et l'hôpital ont soutenu que personne n'était décédé mais selon les rumeurs il y aurait eu un certain nombre de morts. Qui devrait croire ? Croire en notre gouvernement, mais dans ce cas, pourquoi empêche-t-on les parents de voir leurs enfants ? »

Stan Abrams du blog China/divide résume quelques implications sociales de « l'acte de vengeance » dont les maladies mentales, les différences de revenus et le manque de contrôle. Cependant, Xu Zhiyong remarque que le problème ne pouvait pas être résolu par l'étouffement des informations ou le renforcement du contrôle : « Si cette série de drames ne conduit pas à une meilleure gestion de la société, nous perdons des opportunités de transformation. Ces tragédies sociales doivent apporter une plus profonde signification, si nous ne voulons pas voir ces choses se développer dans la direction



Le 29 avril au matin des dizaines d'enfants ont été attaqués dans une maternelle de la province de Jiangsu à l'Est de la Chine.

opposée. Analysons le problème selon les cinq caractéristiques du terrorisme :

1. Les tueurs viennent de milieux sociaux exposés à la déchéance sociale, l'injustice et au manque de protection. Tous ces problèmes sont grossis dans la tête de ceux qui ont des problèmes psychologiques.

2. Les meurtriers ont une personnalité violente. Comme ces événements se répètent, cela signifie que la société est vraiment malade.

3. Les victimes sont les personnes les plus inoffensives de la société. Si une personne est capable de déverser sa rage

contre des enfants des écoles maternelles, elle doit avoir un problème très sérieux pour se "justifier".

4. Le choc - le fait que ces actes aient provoqué une émotion populaire a des raisons sous-jacentes.

5. L'intégration sociale - si une société évite d'affronter des problèmes aussi graves et perd la capacité d'interpréter ces actes et d'intégrer la société, le sentiment que provoque ces tragédies se trouvera probablement renforcé. C'est plus tragique que la tragédie."

Globalvoices

Une galerie d'art de Shanghai : « Interdit aux fonctionnaires corrompus et aux chiens »

La galerie Zhoupu se trouve en face de la mairie du canton Zhoupu dans le district de Nanhu, à Shanghai. La propriétaire de la galerie, Mme Cao Tianfeng, déclare avoir été expulsée de force de sa maison qui a été démolie le 2 juillet 2009. Ce message est sa façon de protester en silence.

Mme Cao explique que des responsables locaux, dont Zhu Xuejun, directeur du Bureau foncier du district, sont d'abord venus en bande saccager son domicile. Ils ont dérobé sa collection d'antiquités et de tableaux d'une valeur d'environ 1,3 million d'euros avant de raser sa maison. Pendant ce temps, dit-elle, la police était sur les lieux pour protéger la bande. Maintenant, son terrain sert à la construction de résidences pour les fonctionnaires gouvernementaux de haut rang.

La Grande Époque a publié l'histoire de Mme Cao en juillet 2009. Celle-ci a quitté le Parti communiste chinois sous son vrai nom, et a demandé un soutien moral et une aide légale. Elle n'a engagé aucune poursuite judiciaire après son expulsion dans la mesure où elle n'a plus aucune confiance en son gouvernement. Son choix est donc d'en parler aux médias afin que ces derniers révèlent l'affaire.

En plus du message sur sa porte, Mme Cao a également affiché dans sa vitrine, des photos et des banderoles décrivant son expulsion forcée.

Le premier post internet traitant du message de Mme Cao et de l'histoire de son expulsion est apparu sur Internet le 10 avril, et a été réédité depuis sur de nombreux blogs et sites chinois.

Un internaute a signalé à Aboluwang, un site populaire chinois basé à l'étranger, qu'alors qu'il était venu voir le message de la galerie, il a aperçu deux hommes masqués saccager au pistolet à



Après la diffusion d'une photo de l'enseigne sur internet, la boutique a été vandalisée avec une bombe aérosol.

peinture la devanture de la boutique. Il a filmé les vandales et a mis la vidéo en ligne.

La Grande Époque a tenté en vain de joindre Mme Cao avant le bouclage de cet article. Mme Cao avait auparavant prévenu le journal que son téléphone était sur écoute.

En Chine, forcer les citoyens à abandonner leur maison et leurs terres au profit du développement urbain ou d'installations de luxe est monnaie courante, et engendre colères et manifestations. Les relocalisations forcées sont devenues « un cauchemar » notamment en raison des compensations insuffisantes généralement offertes aux propriétaires.

À Shanghai, entre 70 et 80 % des plaintes déposées en 2009 auprès des hauts fonctionnaires pour des injustices

concernaient les expulsions forcées préparant l'Exposition universelle.

Asia News révèle que pour préparer l'Expo de Shanghai, les autorités ont confisqué des bâtiments et des terrains, chassé des « indésirables » qui ont perdu leur emploi, et elles ont aussi imposé aux médias de nouvelles règles de censure plus strictes.

Chinese Human Rights Defenders, association basée à Hong Kong, a déclaré qu'au cours des semaines précédant l'Exposition, les autorités n'ont eu de cesse d'arrêter et de harceler les militants et ont envoyé six personnes en camps de travaux forcés ; certaines de ces personnes étaient devenues des militants après la destruction de leur domicile à Shanghai.

FANG XIAO

Un chef de la police accusé d'avoir tué une femme en public

Le 23 avril, le vice chef de la police Zhang Lihua aurait abattu une femme en plein jour.

L'attaque s'est produite dans la ville chinoise de Huaihua dans la province du Hunan. Des témoins ont rapporté qu'un taxi vert suivait de près une berline noire qui s'est arrêtée en face de l'immeuble de China Mobile. Une femme d'environ 30 ans est sortie de la voiture noire, puis est immédiatement remontée dans la voiture. Dans le même temps, un homme d'âge moyen est sorti du taxi et a tiré sur la femme à la tête. L'homme a pris la fuite. La femme a été emmenée par les personnes présentes à l'hôpital mais est décédée peu après.

Cinq jours après les faits, les parents de la victime ont protesté près du centre ville avec des banderoles : « La police a tué notre fille... Où est la justice ? » ainsi que « Nous demandons au gouvernement de punir sévèrement les criminels qui ont tué une personne innocente. » Comme la foule s'était rassemblée pour regarder, la route a été bloquée.

Quand un journaliste a contacté le poste de police du quartier sud du canton Yuanling, la police a admis que leur vice-chef Zhang Lihua était le tireur et avait été arrêté. Plus tard dans l'entrevue, la police a déclaré : « Il n'y a pas eu de conférence de presse, la plupart d'entre nous savent juste que Zhang Lihua est en état d'arrestation, les autres détails sur la situation ne sont pas clairs. »

On ne sait pas encore quelle est la relation entre le tireur et la victime, et les autorités n'ont pas publié d'informations sur l'identité de la victime. Le blogger FSJ a posté un sujet sur le forum chinois Tianya affirmant que l'objectif de Zhang était de voler les 280.000 yuans que la victime venait de retirer dans une banque. D'après une autre source, Zhang avait perdu beaucoup d'argent au jeu.

Trois coups tirés

Cette affaire a un impact social très négatif dans les comtés de Yuanling et de Huaihua. Un habitant connaissant la situation s'est entretenu avec The Epoch Times : « Comment cette sorte d'ordure a-t-il pu devenir chef de police ! Zhang Lihua 38 ans est un joueur bien connu. Il tourne toujours dans les parages, mangeant, buvant et jouant. C'est un voyou. Il a gravi les échelons de la police grâce à ses relations. Le jour du crime, il a tiré trois coups de feu sur la victime ! »

Un autre habitant de Yuanling a dit : « Le jeu est une tendance dans le secteur public de Yuanling, alors des meurtres deviennent inévitables. Le département de police du Hunan a eu peur et a voulu retarder la conférence de presse ». Un autre habitant de Yuanling a dit : « Si Zhang Lihua a été arrêté, d'autres dans la police vont tomber aussi ».

Un autre blogueur de Huaihua écrit : « Je suis aussi de Yuanling, et je connais cet homme personnellement... Les policiers protègent les maisons de jeu illégales, utilisent leur position pour des gains personnels, ouvrent des maisons de bains, se livrent à l'usure, agissent comme des frères avec la pègre, ont une seconde épouse, et oppriment les habitants. Il n'y a pas un policier qui n'utilise sa position pour un gain personnel, et très peu sont qualifiés ! Tout le monde à Yuanling le sait ! »

FANG XIAO

La justice québécoise envoie bouler *La presse chinoise*

La Cour supérieure de Montréal a statué que des journalistes de *La Grande Époque* ont agi dans l'intérêt du public et n'ont pas commis de faute dans leur enquête pour déterminer si l'éditeur d'un journal chinois montréalais agissait comme un agent de Pékin lorsqu'il a publié des éditions spéciales dédiées entièrement à diaboliser des groupes persécutés par les autorités chinoises.

Le 29 avril dernier, la juge Catherine Mandeville s'est rangée du côté de *La Grande Époque* Montréal, rejetant l'accusation de diffamation portée par Crescent Chau, l'éditeur de *La Presse Chinoise*.

« Il s'agit d'un cas où celui qui mord se plaint d'avoir été mordu », a écrit la juge Mandeville dans sa décision, ajoutant qu'il est juste d'avoir suggéré que M. Chau agissait comme un agent de Pékin.

Les articles ont exprimé « des préoccupations légitimes et constituent une opinion basée sur une preuve factuelle qui n'a pas été exprimée dans le but de s'attaquer abusivement à la réputation de M. Chau », affirme la cour.

L'affaire a commencé en 2001 lorsque M. Chau a publié la première de quatre éditions spéciales de son journal, dont 4.000 exemplaires par semaine sont habituellement distribués à Montréal et Ottawa et coûtent 0,60 dollar canadien chacun.

L'ex-dirigeant chinois aurait perdu sa lutte de pouvoir au sein du Parti

Hu Jintao, le dirigeant suprême chinois, aurait finalement eu le dessus sur son prédécesseur, Jiang Zemin, dans une lutte de pouvoir de longue haleine, selon un chercheur se consacrant depuis des années à dévoiler les actes répréhensibles de Jiang Zemin. Un indicateur important du déclin de Jiang serait son absence à la cérémonie d'ouverture de l'Exposition universelle de Shanghai le 1^{er} mai.

« Il était d'une importance vitale pour l'ex-chef du PCC [Parti communiste chinois], Jiang Zemin, d'assister à la cérémonie d'ouverture de l'Exposition universelle de Shanghai. Ne pas y être arrivé signifie qu'il n'assistera plus à aucun événement important à l'avenir », estime le chercheur chinois Lu Jianping.

Shanghai, le quartier général de Jiang Zemin, a obtenu l'Expo 2010 durant son administration. Sa capacité à assister à la cérémonie d'ouverture était considérée comme un gage de l'influence de la faction de Jiang Zemin, aussi appelée la « clique de Shanghai ».

Lu Jianping affirme que « Hu Jintao a pratiquement réglé ses comptes avec Jiang cette fois. Jiang a été incapable d'exercer une quelconque influence politique ».

Selon Lu, « Hu a finalement utilisé les scandales et les trahisons historiques de Jiang comme des points de pression pour

Cette fois, cependant, M. Chau a trouvé les fonds pour imprimer plus de 100.000 exemplaires et les a distribués gratuitement dans les communautés chinoises d'un océan à l'autre.

Les journaux ne contenaient aucune publicité ni nouvelle, mais seulement des articles appelant à l'élimination de la pratique de méditation Falun Gong, interdite en Chine depuis 1999.

Les articles dans les éditions spéciales de *La Presse Chinoise* reprenaient les accusations de la propagande chinoise contre le Falun Gong, allant de (sic) « vampirisme » à « pratiques bestiales ». Les médias officiels en Chine diffusent de tels propos dans les communautés sinophones depuis l'interdiction du mouvement – ils ont par contre généralement changé d'argumentaire auprès des lecteurs occidentaux, à l'esprit plus critique, tout en gardant comme objectif de discréditer le mouvement qu'ils avaient auparavant encensé.

La Grande Époque s'est penchée sur les activités de M. Chau et celles de son entreprise et a, par la suite, produit quelques reportages. Le journal a en particulier interviewé un ex-diplomate chinois qui suggérait que M. Chau travaillait pour le compte du gouvernement chinois.

Crescent Chau a poursuivi *La Grande Époque* pour diffamation, demandant près de 250.000 dollars canadiens en dommages.

La juge a déterminé que les journalistes de *La Grande Époque* ont « agi raisonnablement et n'avaient commis aucune faute », soulignant qu'ils ont consulté des témoignages rendus devant le Parlement européen et la Chambre des représentants américaine, qu'ils ont interviewé un ex-diplomate chinois bien informé de

l'influence de Pékin sur les médias étrangers et qu'ils ont discuté avec des membres de la communauté chinoise afin de préparer leurs reportages.

La juge a également souligné que M. Chau décrit son propre rôle comme étant celui d'un agent du régime chinois.

Durant un forum pour les agences de nouvelles à Pékin, [Chau] a décrit son devoir en tant qu'éditeur d'un journal chinois à l'étranger, affirmant qu'il a « la responsabilité de préserver une image positive de la mère-patrie, de défendre la dignité de la nation chinoise et d'indéfectiblement promouvoir et faciliter l'esprit de renouveau national », écrit la juge Mandeville dans son délibéré, en référence à un des discours de M. Chau dévoilé par un journaliste de *La Grande Époque*.

« M. Chau [...] croit qu'il fait partie de sa responsabilité de défendre les positions du gouvernement de la RPC [République populaire de Chine]. Les articles [de *La Grande Époque*] indiquent que ses opinions sur le Falun Gong, mais aussi sur le Tibet et plusieurs autres sujets, sont identiques à celles du gouvernement de la RPC. »

La Cour a aussi jugé que, même si M. Chau nie être un agent de Pékin, ses raisons pour expliquer comment ses éditions spéciales ont été financées sont, « le moins qu'on puisse dire, nébuleuses ». La juge Mandeville affirme que Chau lui a offert trois explications différentes à des moments différents.

Un ancien diplomate discèle la tactique des ambassades chinoises

Le juge ajoute que *La Grande Époque* a obtenu une source d'information essentielle dans la personne de Chen Yonglin, un ex-diplomate chinois bien informé de

glin, un ex-diplomate du consulat chinois de Sydney, en Australie. Avant de faire défaut en Australie, M. Chen avait affirmé que ses responsabilités comprenaient la surveillance et la participation aux efforts pour réprimer les dissidents chinois en Australie.

Chen Yonglin a soutenu son allégation avec un document du consulat. Intitulé le Groupe de travail spécial anti-Falun Gong et daté du 7 février 2001, il indique les responsabilités pour les membres de l'équipe anti-Falun Gong, qui inclut les chefs de toutes les sections du consulat.

Par exemple, le chef du département des affaires politiques était responsable de « recommander » des articles anti-Falun Gong des médias officiels du régime chinois – afin qu'ils soient publiés dans les médias chinois locaux – et d'écrire des articles anti-Falun Gong, également pour les mêmes médias.

Chen Yonglin a affirmé qu'il était probable que Crescent Chau agisse pour le compte de Pékin.

En 2006, *La Grande Époque* a révélé qu'Ottawa avait expulsé Wang Pengfei, le numéro 2 de l'ambassade chinoise au Canada, après qu'il a été attrapé en train de recueillir des informations sur les pratiquants de Falun Gong au Canada et à inciter des étudiants à l'aider dans sa tâche.

L'avis d'un spécialiste du renseignement

« Je suis ravi de constater que la juge a réalisé qu'il s'agissait de bon journalisme, que c'était bien fait », affirme Michel Juneau-Katsuya, un expert canadien sur l'espionnage chinois et ancien chef du bureau Asie du Service canadien du renseignement de sécurité (SCRS).

M. Juneau-Katsuya est le coauteur de *Ces espions venus d'ailleurs*, un ouvrage détaillant l'espionnage conduit en sol canadien par la Chine et d'autres pays.

Il ajoute que des procès comme celui subi par *La Grande Époque* constituent une stratégie courante que le régime chinois utilise pour faire taire ceux qui écrivent sur des sujets qu'il juge sensibles.

« Les services de renseignement chinois connaissent la loi et ils l'utilisent pour tenter d'intimider. C'est une forme de procès bâillon. Ils essaient de poursuivre les gens pour les embourber dans des procès qui s'étendent sur une longue période, sachant que ça leur coûtera beaucoup d'argent et que ça les incitera à ne plus écrire sur eux. »

M. Juneau-Katsuya estime que les individus comme M. Chau, qui suivent de près les médias officiels, peuvent être honorés en Chine et se faire offrir des voyages gratuits pour effectuer des tournées de conférences lucratives.

En effet, les efforts de Crescent Chau pour critiquer le Falun Gong ont été immédiatement reconnus. Quatre jours après la publication de l'*« édition spéciale »*, le site web du *Quotidien du peuple*, l'organe officiel du Parti communiste chinois, a publié un article louant M. Chau.

« L'édition spéciale Justice [la publication portait également le nom anglophone *Truth Magazine*] contient 32 pages et est distribuée à plus de 100.000 exemplaires », a écrit le *Quotidien du peuple*. « On trouve l'article spécial de l'éditeur Crescent Chau sur la page frontispice [...] Il est très brillant, riche en contenu et puissant. »

MATTHEW LITTLE



Jiang Zemin (D) s'adresse au président Hu Jintao (G) dans l'Assemblée Nationale du Peuple, en décembre 2008.

ÉDITORIAL

Huitième commentaire

4. Inciter à la violence, au carnage et au sacrifice pour le Parti

Mao Tse Tound a dit : « Une révolution n'est pas un dîner, ou la rédaction d'une dissertation, ou la peinture d'un tableau ou de la broderie ; cela ne peut pas être si raffiné, si modéré et doux, si tempéré, gentil, courtois, contenu et magnanime. Une révolution est une insurrection, un acte de violence par lequel une classe en renverse une autre ».

Deng Xiaoping a observé : « Tuer 200.000 personnes en échange de 20 ans de stabilité ».

Jiang Zemin a ordonné : « Détruissez-les (les pratiquants de Falun Gong) physiquement, diffamez-les, ruinez-les ».

Le PCC encourage la violence et a tué d'innombrables personnes au cours de toutes ses campagnes politiques précédentes. Il enseigne aux gens à traiter l'ennemi « aussi froidement qu'un hiver glacial ». Le drapeau rouge est rouge pour avoir été « teint en rouge avec le sang des martyrs ». Le Parti adore le rouge en raison de son goût du sang et du carnage.

Le PCC fait étalage d'exemples « héroïques » pour encourager les gens à se sacrifier pour le Parti. Lorsque Zhang Side est mort dans un four où l'on produisait de l'opium, Mao Tse Tound a fait son éloge en disant que

NEUF COMMENTAIRES

7 3.056.522 de Chinois ont démissionné du Parti après avoir lu les Neuf commentaires sur le Parti Communiste. Ce mouvement de démissions reste pour le peuple un moyen d'expression non violent, apolitique et sans précédent dans la société chinoise.

La Grande Époque publie un extrait traduit de cette série éditoriale chinoise dans chacun de ses numéros.

sa mort était « aussi importante que le Mont Tai ». Durant ces années de frénésie, des « paroles courageuses », telles que « ne craindre ni les épreuves ni la mort » et « les rudes sacrifices renforcent la détermination, nous osons faire briller le soleil et la lune sous de nouveaux cieux », ont nourri les aspirations à une époque où l'on manquait de tout.

À la fin des années 1970, les Vietcongs ont envoyé leurs troupes et ont renversé le régime des Khmers rouges qui avait été soutenu par le PCC et avait commis des crimes innombrables. Malgré sa colère, le PCC n'a pas pu déployer ses troupes pour soutenir les Khmers rouges puisque la Chine et le Cambodge n'ont pas de frontières communes. Pour sanctionner les Vietcongs, sous prétexte de se défendre, la Chine a alors entamé une guerre contre le Vietnam le long de leur frontière commune. Des dizaines de milliers de soldats chinois ont ainsi sacrifié leur sang

et leur vie pour cette bataille entre partis communistes. Leurs morts n'avaient en réalité rien à voir avec des questions de territoire ou de souveraineté. Néanmoins plusieurs années après, le PCC a scandaleusement immortalisé le sacrifice insensé de toute cette jeunesse naïve et radieuse comme de « l'esprit héroïque révolutionnaire », empruntant irrévérencieusement la chanson appelée L'élegant conduite tachée de sang. Alors que 154 martyrs chinois mouraient en 1981 en représentant le mont Faka dans la province de Guangxi, le PCC l'a simplement rendu au Vietnam, une fois que la Chine et le Vietnam eurent réexaminé leur frontière.

Pour en savoir plus : *Les neuf commentaires* sur www.lagrandeepoque.com Version audio disponible sur le site de la radio Son de l'Espoir www.sondelespoir.org



C'est la croissance de l'économie française au 1^{er} trimestre 2010, selon l'INSEE. Il s'agit d'une croissance très modeste qui s'explique principalement par la stagnation de la consommation des ménages et la poursuite de la baisse de l'investissement. A noter également la révision en baisse des chiffres 2009 : le PIB s'est contracté de 2,5 % contre 2,2 % annoncé précédemment.

L'Europe et la « folie » des marchés

Le 9 mai 1950, Robert Schuman, alors ministre des Affaires étrangères de la France, annonçait la création de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier (CECA), amorçant le rapprochement franco-allemand et donnant naissance à l'Union européenne. Pour la première fois depuis des siècles d'affrontements, les pays européens décidaient enfin de jeter définitivement les armes et d'unir leurs forces autour d'un projet commun. Soixante ans plus tard, après avoir créé l'Europe sans réel pouvoir de décision, une crise financière et économique provoque dans le navire une brèche telle que beaucoup se demandent si le rêve européen des pères fondateurs n'est pas une chimère.

Une crise simple à comprendre

Les causes de la crise actuelle sont largement connues et simples à comprendre : pendant de nombreuses années, au mépris de leurs propres règles, les États européens ont chacun laissé leur déficit national se creuser et leurs dettes s'accroître. L'Allemagne, qui a eu le courage d'inscrire le principe d'équilibre du budget de l'État dans sa constitution, est la seule exception à cette politique irresponsable. Les autres pays de la zone euro connaissent maintenant un endettement excessif, qu'ils financent par des emprunts d'autant plus faciles à émettre que l'euro est leur monnaie commune, qu'aucune autorité supranationale ne contrôle leur budget. A cette politique aveugle se sont ajoutées à l'automne 2008 les énormes emprunts nécessaires au renflouement des secteurs bancaires nationaux et qui ont subitement aggravé leur dette au-delà du supportable.

Une crise systémique risquant d'emporter l'euro

Le résultat ne s'est pas fait attendre : la théorie économique dominante qui croyait que la dette souveraine, c'est-à-dire celle d'un État, bénéficiait par nature de la meilleure note et donc des taux les plus bas, fut mise en défaut par la perte de confiance dans la capacité de la Grèce à rembourser ses dettes et donc la brusque hausse des taux d'intérêt des emprunts grecs. La plupart des pays européens étant dans la même situation, en particulier dans l'Euroland, ceux-ci risquent le même sort à très brève échéance. Parallèlement, l'euro qui jusqu'alors se présentait comme une valeur refuge, a subitement connu la défiance et donc une chute de son taux de change. Dès lors, il ne s'agit plus d'une crise limitée à un ou plusieurs États, mais d'une crise systémique risquant d'emporter l'euro lui-même, voire de mettre à mal l'ensemble de l'édifice européen péniblement construit depuis soixante ans. L'Europe vacille, mais en grande partie de la faute des États qui la composent et de leur nationalisme irrépressible.

Renforcer la souveraineté européenne au détriment des nationalismes

Les remèdes de fond, quant à eux, sont tout aussi connus et relèvent du simple bon sens : il faut bien sûr éliminer progressivement les déficits nationaux, si possible sans entraver la croissance, puis faire baisser la dette des États. Mais c'est très insuffisant. Il faut surtout un pouvoir européen plus fort et indépendant des États nationaux. Cet État européen doit pouvoir conduire une politique économique et fiscale unique, avec l'euro pour monnaie, se doter d'une armée européenne, d'un président élu au suffrage universel et d'une constitution européenne. Les 110 milliards d'euros annoncés le 4 mai pour sauver la Grèce n'ont pas suffi à calmer les marchés financiers, et la création

en urgence d'un fonds de garantie européen de 750 milliards d'euros du 10 mai dernier ne semble pas les rassurer beaucoup plus, même accompagnée de plans de rigueur dans les pays les plus concernés. En refusant de se soumettre à un contrôle *a priori* de leur budget, comme le proposait timidement le président de la Commission européenne, José Manuel Barroso, les gouvernements européens, et la France en tête, démontrent une nouvelle fois leur totale incompréhension du rêve européen actuel.

Ecouter le message subliminal des traders

Désigner les marchés financiers comme bouc émissaire, ainsi que les chefs de gouvernement se plaisent à le faire, leur jeter des milliards en pâture en espérant les calmer mais sans leur donner d'autre argument pour les rassurer ni les motiver, relève plus de l'incantation que de l'autorité. En effet, ces personnes qui derrière leurs écrans d'ordinateurs parient à coup de milliards sur les dettes des États, sont dans leur grande majorité des jeunes Européens nés après la déclaration de Schuman, travaillant dans des entreprises multinationales. Au-delà de la perte de confiance en certains États européens, ils délivrent surtout l'espoir d'une Europe plus unie et plus intégrée.

Les hommes politiques objectent à l'unisson qu'il est impossible de créer une Europe fédérale, tant les peuples qui la composent sont peu préparés, et tant leurs cultures sont différentes. En réalité, ils ont peur d'abandonner une partie de leur souveraineté nationale. Pourtant l'histoire enseigne que c'est dans les moments les plus difficiles, lorsqu'ils ont l'impression d'être dans une impasse, que les peuples acceptent les changements les plus radicaux.

PATRICK C. CALLEWAERT



Dominique Faget/AFP/Getty Images

La surveillance du système financier bientôt réalité au niveau européen

La crise financière a mis en lumière la nécessité d'une supervision plus stricte du système financier. Cela passe tout d'abord par une meilleure coordination au niveau européen. Les députés européens doivent se prononcer sur la création d'un Comité européen du risque systémique, organe chargé d'alerter en cas de danger important et global. Les établissements financiers devraient également être contrôlés par des Autorités en charge de la surveillance financière.

pour contrôler le système financier dans son ensemble

Le CERS permettrait d'alerter de risques systémiques imminents sur les marchés financiers. Il identifierait les dangers et proposerait des solutions pour les résoudre.

Pour cela, il émettrait des recommandations et des avertissements à destination des États membres et des autorités de surveillance européennes. Si ces derniers ne souhaitent pas s'y soumettre, ils devront justifier pourquoi.

Le Parlement européen devrait être amené à vérifier le travail du CERS et la façon dont il est respecté en Europe.

Ce Comité devrait être composé de dirigeants de la Banque centrale européenne

et des banques centrales nationales et des autorités européennes et nationales de supervision financière. Il serait abrité par la Banque centrale européenne, à Francfort.

Surveiller les institutions financières les plus en vue

Trois hautes autorités - pour les banques, les assurances les marchés financiers (en charge, notamment, des agences de notation) seraient mises en place. Contrairement au CERS, leur rôle ne serait pas d'identifier des risques généraux sur les marchés mais de superviser les activités des institutions financières dont les problèmes, du fait de leur taille, risqueraient de menacer le système financier dans son ensemble.

Ces trois autorités seraient rassemblées, avec les autorités de surveillance nationales, dans un Système européen de surveillance financière (SESF). Il devrait aider à l'harmonisation des normes européennes en matière de régulation financière.

Contrôler les hedge funds

Une proposition visant les gérants de fonds dits « alternatifs » (hedge funds par exemple) doit également être votée par le Parlement européen. Elle vise à les obliger à s'enregistrer dans leur État et prouver qu'ils ont des gestionnaires compétents et des structures adéquates. Ils devraient également être soumis à des audits.

Plus de 3.000 amendements déposés !

Les députés européens souhaitent apposer leur marque sur la législation à venir. Parmi les nombreux amendements, on trouve :

- la proposition d'un fonds pour venir en aide aux grandes banques qui connaissent des difficultés
- des règles pour rendre contraignantes les décisions du SESF
- la possibilité d'interdire temporairement certains produits financiers.

Le vote définitif de ces mesures - en séance plénière - devrait se tenir avant l'été (juin/juillet).

www.europarl.europa.eu

CleanTech 2010
The central meeting point of CleanTech industry in Europe, Asia and Africa

The geographical location of CleanTech 2010 – in the middle of three continents - Europe, Asia, and Africa - makes it an international magnet for companies to expose their products and services to international customers and traders, and for buyers to create new commercial contacts.

14th International Summit and Exhibition for Renewable Energy and Water Technologies, Recycling and Environmental Quality, Green Transportation, Infrastructure and Green Building

29-30 June 2010, The Israel Trade Fairs & Convention Center, Tel Aviv, Israel

Mashov Telephone (multi-line) +972-8-6273838 • Fax: +972-8-6230950 • Web: www.aquaisrael.net • E-mail: info@mashov.net



QUELQUE PART, Pakistan. De la problématique d'assurer des transports réguliers à une population de 170 millions de personnes.



YURI KADOBNOV/AFP/Getty Images
MOSCOU, Russie – Qu'il fait bon au soleil du mois de mai. Des soldats russes traversent la Place Rouge pendant les commémorations de la victoire contre l'Allemagne nazie. Ce 9 mai 2010, l'alliance militaire entre Russes, Britanniques, Américains et Polonais était recréée au centre de la capitale russe avec des défilés des troupes de chaque pays, comme si la Guerre Froide n'était pas passée par là entre temps.
(Photo ci-dessus)

PARIS, France – Le 13 mai, sur le parvis des droits de l'homme du Trocadéro, les membres du mouvement bouddhiste chinois Falun Gong présentent des danses traditionnelles pour célébrer la Journée Mondiale du Falun Dafa. Loin des rassemblements habituels du mouvement focalisés sur la dénonciation de la répression brutale de leurs membres par le régime chinois, le 13 mai a égrené danses, interprétations de flûte chinoise, calligraphie... et cours de méditation pour les Parisiens stressés.
(Photo ci-contre)



NOUVEAU REGARD

WWW.LAGRANDEPOQUE.COM

UN REGARD NOUVEAU SUR UN MONDE EN ÉVOLUTION

ÉDITION 178
16 – 31 MAI 2010 • BIMENSUEL

Chronique d'un observateur du 7^e

Le respect au cinéma

Les États se sentent le devoir d'exiger un respect naturel de la part de toutes les institutions existantes. Inquiets pour leur image de marque, leur stabilité, même le Festival de Cannes, palais du cinéma mondial, devrait se plier à ce diktat. Au cœur de cette manifestation internationale, des œuvres arrivent de partout et traitent de tout, en principe sans censure. Cannes doit-il se plier aux pressions de pays menaçant de quitter le festival ?

Avec le film d'Alain Resnais, *Nuit et Brouillard* (1956) après la seconde guerre mondiale, l'Allemagne n'a pas lésiné sur les moyens pour arriver à ses fins. L'ambassadeur d'Allemagne a exigé que le film d'Alain Resnais soit retiré, ce qui a été fait au mépris du respect de l'artiste, débouté par ces exigences.

Plus de cinquante ans après, la controverse continue, avec le film de Rachid Bouchareb, *Hors-la-loi* (2010) œuvre en compétition réalisée dans le même esprit que son film précédent *Indigènes* (2006).

Le film serait anti-français, négationniste et falsifierait l'histoire. Les attaques se concentrent essentiellement sur la représentation du massacre de Sétif, le 8 mai 1945, où une centaine de colons ont été tués d'un côté et 15.000 indigènes environ de l'autre. Le scénario est concentré sur l'histoire de trois frères algériens de 1925 à 1961, leur ascension dans le banditisme et la manière dont ils financent le FLN pendant la guerre d'indépendance.

Pour départager les avis, il faut faire appel à des historiens spécialisés dans la guerre d'Algérie. En effet, un film est un moment dans une histoire qui ne dit pas tout. Nous n'en avons jamais terminé avec l'histoire des faits obscurs. Là les exigences patriotiques rendent le film irrespectueux sans appel, mais en revanche l'artiste n'est pas davantage respecté pour ses obligations artistiques.



La réalisatrice italienne Sabina Guzzanti lors de la présentation de son film *Draquila - L'Italie qui tremble* au 63^e Festival de Cannes, le 13 mai 2010.

Un film ne peut injustement critiquer dans un sens ou dans l'autre, en se contentant de connaître simplement le sujet.

Hors-la-loi concourt à Cannes sous les couleurs de l'Algérie. 59 % de son financement est français. Il sort à Cannes le 21 mai.

Au nom du peuple italien

Le ministre de la Culture Sando Bondi n'accepte pas davantage la projection spéciale de *Draquila, l'Italie qui tremble* (2010) de la cinéaste anti-Berlusconi, Sabina Guzzanti qui a enquêté sur l'opacité et les arrangements entre l'État et les entreprises ayant participé à la reconstruction de l'Aquila détruit après le séisme en avril 2009. L'homme politique n'a pas vu le film, seulement un extrait diffusé à la télévision. Se sentant investi politiquement, il crie à l'insulte contre le peuple italien et la vérité. Il est difficile de parler de respect vis-à-vis des auteurs lorsque les acteurs des conflits ne voient pas les films avant de porter un jugement digne d'être écouté. Les accents du film politique font ressurgir de ces saines polémiques sous les yeux du président du jury du festival, Tim Burton, habitué à tous les surréalistes puisque ses films en sont



La Femme du Caire (2009) de Yousry Nasrallah.

pétris. Le fantastique n'a plus de secrets pour lui avec *Alice au pays des merveilles* (2009). Il n'est pas à une absurdité près avec *Mars attack* (1996) entre le pouvoir et le discernement, le lyrisme et le comique. Le cinéaste manie avec dextérité toutes ces gammes de sentiment : il était donc normal, voire judicieux, de choisir cet homme de cinéma resté par ses comportements encore un enfant. Ne fait-il pas sentir dans ses films que l'enfance doit occuper le champ d'un créateur pour faire grandir et exister ses œuvres ?

Franck Capra, maître du respect pour l'être humain

Avec le premier film parlant officiellement reconnu par l'industrie du cinéma, *Le chanteur de Jazz* (1927) d'Alan Crosland, la parole s'installe dans les films en privilégiant les histoires de famille et les rapports conflictuels entre ses différents membres. *Ben-Hur* (1925) de Fred Niblo, film muet à grand spectacle, montrait la destruction d'une famille à cause d'un ami de Judas Ben-Hur, soucieux de son autorité et de sa réussite sociale plutôt que de son amitié fraternelle. La version

sonore avec Charlton Heston souligne plus encore l'irrespect de son ami, devenu désormais son ennemi, pour le passé. Ce sont des figures qui, au fil du temps, vont se perfectionner.

Les sources idéales de conflits restent souvent les grandes fresques entraînant l'irrespect et son contraire comme dans *Les dix commandements* de Cécil B Demille (1956) qui dans ces deux versions, l'une muette (1923), l'autre sonore, retrace par l'intermédiaire de Moïse les grands traits d'une entente possible entre les hommes, « suggérée » autoritairement par Dieu, la grande star à l'époque hollywoodienne, indémodable. Ce sont des films réalisateurs, des sortes de plénum, loin de la réalité d'aujourd'hui. Très rapidement des réalisateurs étrangers sont venus mettre de l'ordre dans ces illustrations de la Bible, mettant en scène de grosses machines, mais pas la vie.

Dans *La vie est belle* de Franck Capra (1946), James Stewart s'occupe de faire des prêts à des particuliers pour les aider à se loger, vocation non lucrative qu'avait choisi son père avant lui pour faire le bien de ses concitoyens et amis. À sa mort, il n'y a que lui, grâce à sa compétence, qui peut continuer son œuvre. Il a l'impression de négliger sa famille, il travaille et ne gagne que très peu d'argent, il voudrait disparaître. Dieu l'entend et envoie un ange en reconnaissance pour redonner un sens à la vie de cet homme qui désespère. Un beau film qui donne de l'énergie, c'est une remarquable parabole attachante que nous offre Franck Capra, cautérisant nos plaies après la vue des *Raisins de la colère* de John Ford (1940).

L'Extravagant Mr. Dees, le généreux et fantasiste

Franck Capra a apporté sa féerie réaliste. C'est un Italien aimant la cuisine, le goût de la vie et des surprises se substituant à l'incertitude. Cette recherche du bonheur dans la simplicité et l'espérance procure chaque jour nouveau. Dans *New York-Miami* (1934), seulement cinq années après le début du muet, Franck Capra donne une vision optimiste de l'Amérique sortant peu à peu de la dépression avec le *New Deal* de Roosevelt, un programme économique pour lutter contre le chômage. Clark Gable et Claudette Colbert forment un duo brillant dans lequel les sujets graves sont dits sur le mode de la comédie, laissant ainsi un solide espoir s'installer.

Un peu plus tard avec *L'Extravagant Mr. Deeds* (1936), Franck Capra montre dans cette comédie aux accents documentaristes, la puissance de la richesse lorsqu'elle vise à faire le bien à autrui. Le retour existe toujours, c'est cette belle utopie qui aujourd'hui tend à disparaître, en faisant courir le bruit que la pauvreté rend les êtres humains inoffensifs. Nous pourrions penser le contraire, des hommes affamés peuvent devenir féroces comme des bêtes, c'est contre cette éventualité que travaille ce cinéaste en faisant de l'humanisme la priorité de tout comportement humain. Dans *New York 1997* (1981), John Carpenter montre ce que l'homme a réussi à faire de lui-même à cause de son égoïsme, de son égoïsme exacerbé, de son amour du matériel plutôt que de la vie sensible. Les hommes sont devenus des criminels qui luttent pour la vie qui ne leur est pas permise par les détenteurs du pouvoir central.

Le respect se trouve dans tous les genres cinématographiques, du polar au film de gangster. C'est chose courante, le meurtre est admis mais pas le doute envers un homme plus âgé qui a le statut de parrain. Ford Coppola l'a remarquablement peint dans *Le Parrain* (1972), Alexandre Arcady en a fait une pâle copie avec *Le grand pardon* (1981), le respect s'exprime dans les bâsemains des subalternes. Arcady n'a cherché qu'à faire de la surenchère, en bousculant une fête sacrée, par le meurtre. Il a emprunté tous les rituels, repoussant tous les tabous, pour parer son film de meurtres gratuits : lorsque l'on sait que dans le milieu des gangsters, les crimes sont monnaie courante témoignant ainsi de la soumission des faibles à la loi du milieu.

Dans *Les dix commandements* de Cécil B. Demille (1956), sous les traits d'un vieillard à la barbe blanche, il donne sa vie. Dans *Le survivant* de Boris Sagal (1971) il représente l'homme encore un peu comme s'il était le premier, tel Adam émanant du paradis, au lieu d'être le dernier. « Respecter la vie lorsqu'elle n'existe plus », dit le film n'est-ce pas un peu vain ? N'y a-t-il pas des regrets lugubres, voire immoraux, si toutefois il existait une éthique de la vie menacée ?

De La Machine à explorer le temps à La Femme du Caire

Le respect de regarder quelqu'un en face peut être dérouté par la nature elle-même, comme dans cette œuvre exemplaire de David Lynch *Elephant Man* (1980), dans la filiation de *La belle et la bête* de Jean Cocteau (1946). Le passé est un temps indispensable pour comprendre le présent. Les cinéastes sont les magiciens du temps. Ils voyagent, projection après projection, dans le passé et reviennent dans l'activité présente pour installer des pans entiers de vies oubliées. Cela s'apparente à cette machine extraordinaire à explorer le temps inventée par l'écrivain George Herbert Wells (1895), sous les traits au cinéma de Rod Taylor dans le film homonyme *La machine à explorer le temps* de Georges Pal (1960). Le passé est la clé de voûte de notre vie, de cette civilisation dont nous essayons tant bien que mal d'exploiter tous les recoins et les subtilités. Les personnages passés doivent sinon être déifiés mais surtout respectés par cette autorité morale et intellectuelle qu'ils se doivent de suivre pour prendre acte d'une vie faite d'expérience et que nous ne pouvons pas revivre. « Tu n'as qu'une vie », dit sagement le proverbe.

Le fondement de la vie, sa source, c'est la femme tant bafouée pendant des siècles, considérée comme un être inférieur uniquement capable de donner la vie. Tout cela est bien mort dans les pays civilisés. En Égypte, les femmes continuent de subir l'agression masculine dans *La Femme du Caire* (2009) de Yousry Nasrallah. Dans une atmosphère intimiste alors qu'il s'agit d'un talk-show prisé par les Égyptiens qui voient leur vie défilier sur un écran, Hebba fait raconter à plusieurs femmes les vœux qui les ont éloignées de la vie. Elles content leurs déboires avec les hommes qui, grâce à leur pouvoir, ont abusé d'elles. Ces émissions heurtent les spectateurs et paradoxalement les réveillent politiquement. Elles montrent cette rigidité masculine dont se satisfont les institutions qui vont réagir en représailles contre le couple que forme l'animatrice avec Karim, promu normalement rédacteur en chef d'un journal gouvernemental. De la raison à la violence, il n'y a qu'un pas que le désir de pouvoir peut faire franchir en méprisant toutes les valeurs y compris l'amour. Le film décrit avec finesse et subtilité ce passage.

ALAIN PENSO
apenso@hotmail.fr

Instant terrestre www.instanterreste.com



Au début, il y a des mots...

L'écologie n'est pas une mode, ni une pensée philosophique, religieuse ou politique. Notre érudition n'est pas assimilée. Nous manquons tous de sagesse et l'humanité doit arrêter, à ce stade de l'évolution, de mentir et de se mentir. Nous sommes les seuls responsables de notre dérive et la survie de notre espèce passe par la sauvegarde de la vie sauvage. Et pour citer une phrase de Gandhi, « soyez vous-même le changement que vous voudriez voir dans le monde », afin de montrer qu'au début de chaque révolution, il y des mots...

Texte et photo de Stéphane Cabaret



Les flamants roses étaient considérés en Égypte comme l'incarnation du phénix.

Sam Panthaky/Getty Images

Le Nil, fleuve mythique : les riverains souhaitent l'équité

Vendredi 14 mai, quatre pays d'Afrique viennent de signer un nouvel accord sur le partage des eaux du Nil : l'Éthiopie, l'Ouganda, le Rwanda et la Tanzanie. Ils sont en négociation depuis une dizaine d'années et les riverains du fleuve souhaitent un partage plus juste des eaux du Nil. C'est à Entebbe, ancienne capitale de l'Ouganda, qu'ils ont signé cet accord. Le fleuve a été depuis toujours la voie de communication et de commerce la plus importante pour circuler du Nord au Sud du continent.

Malgré l'opposition de l'Égypte et du Soudan sur ce projet de partage des eaux, les pays se sont tout de même réunis. En effet, l'Égypte et le Soudan considèrent avoir des « droits historiques » sur le Nil, ils croient être les principaux bénéficiaires ceci, à cause du dernier traité de partage des eaux datant de 1959. Mais selon M. Dingamo, ministre éthiopien des Ressources hydrauliques, « la coopération n'est pas un choix mais une nécessité. Le Nil est une ressource pour tous, et non pas pour un nombre limité de pays ». M. Dingamo juge qu'une majorité de riverains signera l'accord établi. Le Kenya a d'ailleurs assuré les signataires d'un soutien inconditionnel, qu'il confirmera dès que possible. Les représentants du Burundi et de la République Démocratique du Congo doivent aussi émerger l'accord.

Dans le passé, l'Égypte était intransigeante et disait qu'il était impossible d'envisager la réduction du débit du fleuve. Elle brandissait la menace d'une guerre. Mais, pour anticiper cette éventualité, les pays riverains se sont solidarisés, ils ont créé l'initiative pour le bassin du Nil (NBI), une base institutionnelle assurant la coopération entre les Etats du bassin du Nil. Cependant l'Égypte, malgré son adhésion, est toujours réticente car elle risque ainsi de perdre sa suprématie.



Amgad Fouad/Getty Images

Le soleil se couche sur le Nil à Assouan, 1.000 kilomètres au sud du Caire.

Une injustice

Effectivement, l'Égypte et le Soudan s'attribuent l'essentiel des eaux du Nil soit 55,5 milliards de m³ pour l'un et 18,5 milliards pour l'autre, soit 87 % du débit du fleuve. C'est pourquoi le Caire et Khartoum appréhendent ce nouvel accord. Long de près de 6.700 kilomètres, le Nil est issu de la rencontre du Nil Blanc, qui prend sa source au lac Victoria (Ouganda, Kenya, Tanzanie), et du Nil bleu, dont l'origine est le lac Tana, en Éthiopie.

Selon l'UNESCO, il semble que les dix Etats qui se partagent le bassin du Nil opteront pour le partage équitable, même si la

situation peut paraître bloquée par l'absence de l'Égypte et du Soudan, les bénéficiaires principaux. « L'eau est un facteur majeur dans l'avènement et la chute des civilisations », écrit le secrétaire général de l'ONU, Kofi Annan, dans sa préface au Rapport mondial des Nations unies sur la mise en valeur des ressources en eau. Cette réflexion s'appuie surtout au delta du Nil, où l'eau et les limons venus du cœur de l'Afrique entretiennent l'agriculture depuis cinq mille ans.

Jusque-là l'Égypte a joué l'intimidation

Jan Luijendijk, ingénieur hollandais et expert à l'Institut UNESCO-IHE d'éducation relative à l'eau (Pays-Bas), a étudié l'eau du Nil : les 85 % des eaux qui baignent l'Égypte proviennent de l'Éthiopie par le Nil bleu. « Si l'Éthiopie décida d'y construire un barrage », explique-t-il, « l'Égypte lui déclarerait immédiatement la guerre. Elle n'aurait pas le choix. » Il pensait par ailleurs que si n'importe lequel des neuf autres États décidait de se partager le bassin du Nil, réduisant ainsi le débit du fleuve en Égypte, la guerre serait inévitable. Mais la création de l'initiative du bassin du Nil a été une manière de prévenir cette

éventualité.

L'Éthiopie maîtresse de l'initiative

L'Égypte s'inquiète de la nature des relations israélo-éthiopiennes en matière hydraulique. L'Éthiopie souhaiterait exercer son droit et mettre en valeur ses ressources naturelles. Elle a critiqué l'Égypte d'avoir construit le barrage d'Assouan sans la consulter et de s'être attribuée la part du lion des eaux du Nil. La seule chose qui avait empêché l'Éthiopie de développer l'agriculture en irriguant était la menace militaire de la part de l'Égypte. Et, lorsqu'elle a demandé à des hydrologues israéliens en 1989 d'étudier ses ressources en eau, elle avait reçu des mises en garde du Caire.

La revendication de l'Éthiopie d'utiliser l'eau issue de son territoire rappelle d'autres situations. En effet, les États-Unis s'étaient opposés au Mexique, en 1895, concernant la partie du Rio Grande coulant sur son territoire et avaient décidé qu'ils n'étaient en aucun cas tenus de partager le fleuve. Le ministre de la Justice américain, Judson Harmon, avait assuré que les États-Unis jouissaient d'une entière souveraineté sur l'eau jaillissant de leurs terres.

Dernièrement, la Turquie a recouru à la même doctrine pour justifier la construction de barrages sur l'Euphrate au détriment des pays situés en aval, la Syrie et l'Irak. C'est ainsi que le président turc, Suleyman Demirel, avait déclaré que les pays n'avaient pas plus le droit de réclamer l'eau de la Turquie que la Turquie n'avait le droit de réclamer leur pétrole.

Mais si cette loi du « premier venu, premier servi » devait s'appliquer au Nil, l'Égypte n'aurait pas d'eau, elle ne bénéficierait que des eaux souterraines. Cependant les pays africains auront peut-être l'intelligence d'un partage équitable des eaux.

HÉLOÏSE ROC

Destruction de nids d'hirondelles et de martinets : la biodiversité est en danger, alerte la LPO

Comme chaque année, de nombreux appels signalent à la Ligue pour la Protection des Oiseaux (LPO) des destructions illégales de nids d'hirondelles et de martinets. La protection de ces oiseaux a pourtant été confirmée par un arrêté datant du 29 octobre 2009 fixant la liste des oiseaux protégés sur l'ensemble du territoire. Cette mortalité intentionnelle s'ajoute à celle, naturelle et regrettable, que connaissent actuellement les hirondelles, dans de nombreuses régions de France, en raison des chutes de neige.

Le froid tardif entraîne la mort des hirondelles

Des chutes de neige tardives en Auvergne, en Dordogne et dans le Limousin entraînent actuellement une mortalité exceptionnelle des hirondelles, notamment des adultes en train de couver, qui souffrent du froid et ne trouvent plus d'insectes pour se nourrir, et par voie de conséquence, des premiers jeunes. La LPO et son réseau ont déjà reçu plusieurs dizaines d'appels pour signaler ce type de cas. Ce phénomène est un épisode temporaire et naturel, qui cessera avec la remontée des températures. Il en est bien autrement de la destruction illégale des nids !

Destruction des nids d'hirondelles sur les façades des maisons, des étables

En effet, si nous sommes nombreux à guetter le retour de migration des hirondelles et des martinets, pour certains, ces oiseaux constituent une gêne, en raison des salissures que leurs déjections peuvent laisser sur les façades des maisons, des immeubles, dans les dépendances ou les étables où ils viennent nicher. Pour régler le problème, ils détruisent alors les nids ! D'autres nids sont réduits à néant au cours de travaux d'entretien d'immeubles ou de réhabilitation de quartiers, réalisés par certaines administrations publiques, qui sont pourtant sensées connaître la loi protégeant ces oiseaux.

En effet, toutes les espèces d'hirondelles, des plus communes aux plus rares, sont protégées par la loi du 10 juillet 1976 sur la protection de la nature, aujourd'hui codifiée par le code de l'environnement et un récent arrêté ministériel datant du 29 octobre 2009 fixant la liste des oiseaux protégés sur l'ensemble du territoire. Les martinets sont également protégés par la loi de 1976. Il est donc interdit de porter atteinte aux individus, à leurs nids et à leurs couvées. Dans le cas des hirondelles, par exemple, tout auteur d'une infrac-



Une hirondelle nourrit ses petits dans un nid fait au sommet d'une colonne grecque.

Placer de petites planchettes en dessous des nids

Des solutions existent pour faciliter une cohabitation harmonieuse de l'homme

septembre à mars, en dehors de la saison de nidification qui s'étend d'avril à fin août. Malgré toutes ces précautions, si vous êtes témoin d'atteintes portées à ces oiseaux, vous pouvez agir directement :

- Dans un premier temps, vous pouvez intervenir auprès des personnes responsables en tentant de les sensibiliser à la sauvegarde des nids.

- Si ces personnes ne se montrent pas coopératives ou s'il y a urgence, vous pouvez alerter l'ONCFS (Office nationale de la chasse et de la faune sauvage), la police ou la gendarmerie nationale. Seuls ces organismes assermentés peuvent dresser un procès verbal d'infraction.

- Vous pouvez également vous adresser à la LPO qui pourra tenter une démarche amiable à vos côtés, et, le cas échéant, se porter partie civile.

La protection de ces fragiles oiseaux migrateurs participe d'une action citoyenne. Il appartient donc à chacun de nous, sur la base d'une démarche simple et concrète, d'être vigilant et de veiller à la sauvegarde de ces ambassadeurs du printemps. Il est également du devoir de l'Etat, en cette année de la biodiversité, de faire appliquer la loi.

Allain Bougrain Dubourg
Président de la LPO

Yom Hashoah, le jour de la mémoire

Il y a 63 ans, l'un des génocides les plus invraisemblables était perpétré, préparé avec minutie par l'un des pays les plus avancés sur les plans intellectuel, culturel et scientifique, par une grande démocratie qui avait connu une politique originale avec Weimar.

Chaque année en Israël est commémorée la Yom HaShoah, ravivant dans les esprits ce grand cataclysme qui s'est abattu sur les juifs et sur tous les êtres humains du monde, pendant cette guerre hors normes de 1939-1945 où s'est illustrée la barbarie nazie.

Dès 1933 et l'avènement d'Hitler, la politique raciste et nationaliste a déferlé sur le monde exportant la destruction, la mort et la haine. Ce fait historique, indépassable dans la cruauté et l'ignominie, a été perpétré au XX^e siècle par un peuple à la culture fine attachée aux valeurs humanitaires. Un peuple où la pensée elle-même a été polluée par un nationalisme exacerbé qui a écarté l'humain de la civilisation et de la vie. L'un des plus grands philosophes, Heidegger oubliant l'enseignement de Socrate sur la morale et le bon sens de la pensée, ralait sans aucune opposition la cause nazie avec un enthousiasme maladif.

Deux minutes pour se recueillir

Le jour de Yom HaShoah à 10 heures du matin, les sirènes retentissent pendant deux minutes dans tout Israël. Les automobiles et les bus s'arrêtent, les piétons s'immobilisent pendant deux minutes. La mémoire flambe dans les esprits et dans les cœurs.

A l'origine, cette commémoration était célébrée le jour anniversaire de la révolte du ghetto de Varsovie, le 19 avril 1943. Pour des raisons multiples – fêtes juives, commémorations – la date a été déplacée au 27 Nissan (selon le calendrier hébreu). En 2010, il a eu lieu le 12 avril à cause du Shabbat.

Pendant cette journée, instaurée par une loi de 1959 signée par David Ben Gourion, Premier ministre et Yitzhak Ben-Zvi, président d'Israël, les établissements publics sont fermés. Les chaînes de télévision et de radio diffusent essentiellement des documentaires sur la Shoah et des interviews de survivants interrogés par des lycéens et universitaires. Tous ces événements font partie de l'enseignement octroyé aux enfants sur la seconde guerre mondiale.

Un peu d'histoire : du gouvernement de Vichy à aujourd'hui

Le gouvernement de Vichy, dans une entente consciente et réfléchie avec les nazis, a permis de mettre au point une technique d'assassinat qui sera heureusement enrayer par la solidarité de Français : des Justes, qui sauveront au péril de leur vie, nombre de juifs. Plus de 11.000 enfants ont été massacrés. Enfant caché, Boris Cyrulnik, psychiatre-psychanalyste fondateur de la théorie de la résilience, écrit que son quotidien était de cacher son nom pour se protéger et survivre (*Je me souviens, L'Esprit du temps*, 2009).

Daniel Farhi impose la lecture des 75.000 noms des convois de déportés de France

En France, il y a vingt ans, par souci de ritualiser les noms des déportés de la mémoire de la Shoah, le rabbin Farhi organise la lecture des 75.000 noms des convois de déportés de France pendant 24 heures. Tous les noms de l'ensemble des convois ne peuvent être lus en une seule fois, la liste est beaucoup trop longue. Cette année la lecture est allée jusqu'au convoi 66.

Daniel Farhi, rabbin libéral, est l'un des fondateurs du MJLF, Mouvement juif libéral de France. D'origine turque, le rabbin Daniel Farhi, par son ouverture, par la compréhension des enjeux immédiats de la transmission d'une culture menacée de disparition, a ramené les juifs à leur philosophie humaniste : s'unir pour vivre ensemble. Le MJLF a initié ce mouvement et assuré la pérennité du souvenir des millions de juifs disparus.

Le mur des noms est inauguré les 25 et 27 janvier 2005, soixante ans jour pour jour après la « libération » des camps d'Auschwitz. Il a été conçu et réalisé par Jean-

Pierre Jouve et François Pin. Y figurent 75.721 noms, représentant un quart des juifs de France. À l'époque, on comptait 350.000 juifs en France pour une population de 40 millions d'habitants.

La recherche des Justes, la reconnaissance

La recherche des Justes permet aux familles des disparus de leur mettre un peu de baume aux cœurs ou de retrouver enfin des amis avec qui pleurer et exprimer la reconnaissance d'avoir échappé à l'innommable. Ces Justes, qui au péril de leur vie, ont sauvé des juifs, s'appellent Justes parmi les nations, en hébreu *hasid ummot ha-olam*, littéralement « généreux des nations du monde ». C'est une expression tirée du Talmud. En 1953, l'assemblée législative de l'État d'Israël, la Knesset, en même temps qu'elle créait le Mémorial Yad Vashem à Jérusalem consacré aux victimes de la Shoah, a décidé d'honorer les Justes parmi les Nations qui ont mis leur vie en danger pour sauver des juifs. Le titre de Juste est décerné au nom de l'État d'Israël par Yad Vashem. Il s'agit de la plus haute distinction honorifique délivrée à un civil.

Un juste honoré, le consul Bernardo Rolland

Alain de Toledo, cofondateur avec Haïm Sephiha de l'association Vidas Largas pour la promotion et la diffusion de la langue judéo-espagnole, lutte aujourd'hui pour que le consul d'Espagne Bernardo Rolland qui a sauvé, grâce à son action, des centaines de juifs, puisse obtenir le titre de Juste parmi les nations. Sans l'aide du consul et de ses nombreuses interventions auprès des Allemands, bien des Juifs-Espagnols auraient pris le chemin des camps, comme le père d'Alain de Toledo, libéré du camp de Compiègne. Enrique Saporta y Beja, auteur du *Refranero sefardí* (1957), proverbes judéo-espagnols, lui dédicace son ouvrage : *En reconnaissance de tout ce que vous avez fait pour les Sefardis comme consul général de Paris pendant la guerre*.

Un humaniste exceptionnel

Le consul a facilité le départ de nombreux Juifs-Espagnols en les faisant voyager à titre individuel et en les autorisant à emprunter les wagons de la phalange espagnole que les Allemands n'avaient pas le droit de contrôler. Le ministère des Affaires étrangères n'était pas favorable au fait de donner des passeports aux protégés séfarades. Le consul a alors eu l'idée de fournir des certificats de nationalités. Ceci a permis à de nombreuses personnes d'être libérées du camp de Drancy. Bernardo Rolland n'avait pas le temps de préparer des dossiers souvent complexes. Il a alors chargé les Juifs-Espagnols de les gérer eux-mêmes. Selon la liste établie par Laurent Gattegno, il y aurait eu 10.000 Sefardim déportés de France. Les convois 66-67 contenaient spécialement des juifs originaires de l'empire Ottoman.

Cette liste a permis de conserver la mémoire et l'histoire de ces juifs de Turquie qui, avant la fin de la seconde guerre mondiale, vers 1916, avaient émigré en France dans le pays des droits de l'homme où une foule d'idées joyeuses sur le bonheur circulaient alors dans l'imaginaire de ces nouveaux arrivants. C'était évidemment ne pas se projeter dans l'histoire, mais qui donc le pouvait ?

Peut-on laisser un haut lieu de mémoire disparaître pour une vaine querelle de pouvoir ?

L'association El Syete s'est donnée pour mission de sauver de la destruction et du détournement une très ancienne synagogue fréquentée par la communauté juive de Turquie. À l'origine, c'était un ancien cinéma où l'on projetait des films muets, situé au 7, rue Popincourt, dans le XI^e arrondissement de Paris.

Claire Romi, une femme énergique, a contacté toutes les volontés qui permettraient de réhabiliter cette synagogue, jadis lieu de rencontre, pour en faire un haut lieu de la culture judéo-espagnole. Elle a utilisé pour cela les lumières de gens compétents comme Haïm Sephiha, première chaire de judéo-espagnol à La Sorbonne, Michel Azaria, docteur en économie et directeur des relations institutionnelles à l'ISC Paris,



FRANCE, Paris : Le 11 avril 2010, trois adolescentes lisent le Mur des noms qui porte, gravés dans la pierre, les noms, prénoms et dates de naissance des 76.000 juifs déportés de France entre 1942 et 1944. Le Mémorial de la Shoah, près de soixante ans après la fin de la seconde guerre mondiale, est né d'une volonté commune du Mémorial du martyr juif inconnu et du Centre de documentation juive contemporaine (CDJC), déjà installés sur le site, de s'ouvrir à un plus large public sur 5.000 m².



Jacques Chirac entouré d'élèves lors d'une visite au Mémorial de la Shoah le 27 janvier 2010 à Paris. Sur l'initiative du Conseil d'Europe, les ministres de l'Éducation ont créé en 2002 pour les écoles des États membres la Journée de la mémoire de l'holocauste et de la prévention des crimes contre l'humanité. La France et l'Allemagne ont choisi le 27 janvier, correspondant à la date anniversaire de la libération d'Auschwitz.

Edmond Cohen, avocat, Alain de Toledo, docteur en économie, Alain Penso, historien et documentariste, et des journalistes, ainsi que le rabbin Farhi. Il reste qu'une lutte assez surréaliste empêche le projet d'aboutir. Les instances de la communauté qui détiennent les finances réclament la concorde générale entre les associations.

Le convoi 73

Chaque année, les membres de l'association Convoi 73 se réunissent pour se souvenir de leurs proches dont la plupart ont été assassinés par balle. Le convoi 73, parti depuis Drancy le 15 mai 1944, a emmené 878 juifs vers les Pays Baltes. C'est le seul parmi les 79 convois à avoir eu cette destination. Les raisons restent inconnues. Comment retenir un passé fait d'amour meurtri ? c'est la question que pose Louise Cohen, présidente de l'association Convoi 73.

L'Histoire dénaturée

Le terme de « mémoire » de la Shoah semble regrouper des faits culturels qui n'ont souvent plus rien à voir avec l'histoire. C'est une discipline qui suit des règles strictes pour établir un récit, comme l'affirme justement l'historienne Annette Wieviorka. Toutes ces lois sont détournées, dévoyées. Tout ce que l'on produit, ce sont des dis-

cours, des ouvrages comme *Jan Karski*, qui affirme, prenant le lecteur à témoin, que l'on aurait pu faire quelque chose pour éviter les massacres.

L'auteur, Yannick Haenel, prend la liberté de réécrire l'histoire à sa convenance ignorant l'antisémitisme polonais et chargeant les alliés de toute la culpabilité, plus que les nazis eux-mêmes : le comble. Il met dans la bouche de Karski des jugements qui lui sont propres comme l'écrit Anny Dayan Rosenman, fine analyste de la littérature de la Shoah (*Les alphabets de la Shoah, survivre, témoigner, écrire*, Cnrs Éditions, 2007). L'auteur ne se positionne ni en tant qu'écrivain de fiction ni en tant qu'historien dont il ne connaît pas la discipline. Il entre ainsi dans ce qu'il est convenu d'appeler une imposture. Claude Lanzmann, littéralement pillé par Yannick Haenel, a montré un document sur Arte, « Karski », séquence qu'il avait coupée au montage de son film *Shoah* (1985) illustrant ainsi les insuffisances méthodologiques du roman de Haenel. *La Rafle* (2010) de Roselyne Bosch informe les jeunes sur cette période mais en revanche, elle fait circuler le bruit que tout le monde savait, ce qui est faux. En effet, quelques résistants avaient des renseignements précis que personne ne voulait entendre, prenant ces informations pour de la fantaisie. Le film de Michel Mitrani, *Les*

Guichets du Louvre (1974) ne laisse pas les personnages fondre dans le système. Ils réagissent et ne se laissent pas emporter naturellement comme s'ils avaient déjà ce qui les attendait. Le film de Mitrani réussit à se libérer des contingences historiques et de l'imagerie courante.

Rien n'est définitif si l'on fait confiance un peu plus à l'histoire et un peu moins au bavardage stérile pour fabriquer des œuvres d'art. Les archives n'ont pas encore révélé leur dernier mot.

ALAIN PENSO

À la mémoire de Perla Capsouto, née Penso, âgée de 36 ans, arrêtée le 3 février 1944 et déportée à Auschwitz par le convoi 67 avec ses enfants. Jacques, 10 ans, et Albert, 4 ans. Ils étaient accompagnés de leur père, 43 ans, dans cet insensé voyage dont nul ne connaît l'issue. Vous êtes partis pour toujours dans la fleur de l'âge. Sur la pierre sont inscrits vos noms, et nous les lisons chaque année pour qu'ils résonnent à l'infini.

Informations pratiques : Mémorial de la Shoah, 17, rue Geoffroy-l'Asnier, 75004 Paris
Téléphone : 01 42 77 44 72
Pour en savoir plus : www.memorialdelashoah.fr

La géobiologie solaire, l'art d'harmoniser les lieux et les personnes

La géobiologie étudie les diverses ondes électromagnétiques qui jalonnent la terre et qui, selon cet art ancestral, influencent notre environnement et agissent sur notre comportement et notre santé. Les personnes plutôt sensibles peuvent se sentir fortement perturbées par ces champs et d'autres considèrent tout cela comme de la superstition. Comme tout domaine touchant au non palpable, il a ses détracteurs, ses adeptes, ses praticiens compétents et ses charlatans. C'est un domaine à explorer si vous ressentez que le lieu où vous vivez est « saturé », mais tout en restant vigilant.

Pour les géobiologues, il y a dans la terre différents courants telluriques qui interfèrent sur le vivant. Ce sont principalement les failles sèches, les veines d'eau souterraines et les réseaux Hartmann et Curry, qui sont composés de trames positionnées comme les mailles d'un filet. Ils émettent de l'énergie calculée en hertz sur toute la hauteur du bâtiment. La géobiologie solaire tient compte

du réseau solaire qui est un réseau cosmique pur. Ces ondes entrent en résonance avec notre corps et influencent nos habitations.

Les réseaux telluriques émettent un système fréquentiel en provenance du sol.

L'habitant peut aussi générer des perturbations dans sa propre habitation par son système de pensées.

En effet, nos actions et nos pensées ont aussi un impact sur notre environnement. En pensant, nous émettons des ondes qui sont captées par le vivant, les murs, le sol ou les objets qui nous entourent.

Il n'y a pas de séparation entre l'habitat et l'habitant.

Par ailleurs les micro-ondes des fours, des téléphones portables, de la wifi sont aussi des objets de préoccupation des géobiologues.

Madame Morice explique les différents phénomènes que l'on peut rencontrer. « Les failles sèches peuvent apporter l'énergie de la séparation, du feu et avoir une incidence sur le foie et la vésicule biliaire. Les anciens bâtiisaient les murs porteurs sur les failles afin de les neutraliser. L'eau peut amener l'indécision, les peurs (et cauchemars). Elle influence la vessie et les reins. Le réseau Hartmann capte la pollution électromagnétique. Lorsque le corps humain se trouve sur un croisement il peut être fatigué, dévitalisé. Le réseau Curry capte tout ce qui s'est passé sur le lieu. »

Elle raconte : « Un réseau Curry saturé



Florence Morice présente le « Concept GLS » lors d'une conférence donnée à Lausanne, au salon de la santé Mednat.

véhicule des mémoires qui ne correspondent pas aux personnes vivant sur le lieu. Ce sont principalement des énergies de souffrance liées au passé. Cette énergie circule le long du réseau et peut transmettre cette information sur une longue distance. La personne qui passe régulièrement à l'aplomb de ce réseau capte cette information subtile. »

Le travail des géobiologues est d'harmoniser le lieu pour qu'il soit paisible à vivre. Ils utilisent des outils radiesthésiques comme le pendule, la baguette du sourcier ou une antenne de Lecher pour faire leur diagnostic. Bien évidemment, il serait préférable de tenir compte de ces données en aval de la construction de la maison. Elle serait alors bâtie en dehors des points géopathogènes ou du moins, ces points pourraient être neutralisés, comme le faisaient les anciens, par le positionnement et l'orientation du bâtiment. C'est à ce jour une minorité des études géobiologiques.

Le géobiologue propose donc très souvent des solutions en amont, selon l'école dont il fait partie. S'il y a un nœud pathogène sous le lit par exemple, certains vous conseilleront, si possible, de déplacer le lit. Le plus important est de ne pas résider sur ces points et si possible, éviter leur contact, ce qui dans l'absolu est quasi impossible. Il arrive que l'espace soit si réduit, que l'ameublement ne puisse pas être modifié. D'autres vous proposent de pousser la perturbation en dehors de la maison, par l'utilisation de fils de cuivre. On peut se demander où part la perturbation. Chaque géobiologue a ses solutions, plus ou moins efficaces et pour faire la différence, le bouche à oreille est la meilleure référence. D'autres vont placer des objets sensés modifier les informations reçues en apportant de nouvelles informations par la modification du système fréquentiel.

Mme Morice fait partie des géobiologues qui informent les réseaux sans déplacer l'agencement intérieur. La faiblesse d'un terrain devient sa force, le réseau saturé permet de conduire le nouveau système fréquentiel. Elle utilise le « Concept GLS » (Géolumière Synchronic) réalisé en céramique informée avec des terres rares, des essences pures, des pierres et des métaux précieux. Ce capteur d'ondes cosmiques nourrit en permanence l'habitat, qui petit à petit s'ouvre et s'apaise. Le professeur Konstantin Korotkov de l'université de Saint Petersburg est docteur en électronique physique et en ingénierie médicale. Son équipe a mis au point un appareil, le système GDV, qui permet de transcrire les informations bioélectriques en quantifiant le niveau énergétique. Le créateur du « Concept GLS » affirme que celui-ci a été testé positivement.

L'Amsat®, conçue par la recherche médicale spatiale russe, est un système informatique qui diagnostique l'état fonctionnel de l'organisme humain. Toujours d'après le créateur du « Concept GLS », il s'est avéré que les tests pratiqués sur ce modèle démontrent tous une amélioration des enveloppes des corps gazeux des personnes testées. Tous les tests sont accessibles sur le site.

CATHERINE KELLER

Pour en savoir plus : www.geomedecinedelhabitat.com

L'avocat riche en bon cholestérol

Les avocats sont reconnus dans la communauté des nutritionnistes pour leur capacité à abaisser le taux de cholestérol dans le sang. Également nommé la « poire d'alligator », ce fruit provient du Mexique méridional et est riche en graisse mono insaturée et bêta-sitostérol : un phytostérol qui est vraisemblablement salutaire à la santé.

Les diététiciens encouragent la consommation d'avocats dans les régimes pour stimuler l'absorption des graisses mono-insaturées et bêta-sitostérol, deux éléments associés à une baisse sensible des niveaux de cholestérol LDL. Malheureusement, l'avocat est un ingrédient à usages multiples qui est souvent sous-estimé et sous-utilisé. Au lieu de l'employer seulement pour faire du guacamole, essayez de remplacer le beurre, le fromage frais, ou la mayonnaise de vos sandwichs préférés par de l'avocat.

Ci-dessous deux recettes uniques pour vous inspirer une utilisation pleine de créativité des avocats qui viendront enrichir votre régime.

Pâtes au guacamole

Parfois j'ai envie de guacamole mais je pense qu'il n'est pas nécessaire de le consommer avec des chips. Cette alternative plus saine satisfait une envie de guacamole tout en restant un repas équilibré. Si vous aimez les saveurs régénératrices de limette et de coriandre, essayez cette recette.

Ingrédients :

- 1 avocat mûr en cube
- 1 tasse de tomates de variété ancienne en cubes
- 1 échalote hachée
- ½ limette pressée
- 1 pincée de coriandre hachée
- 2 tasses de pâtes complètes cuites

Préparation

Dans un bol, faites mariner les avocats découpés dans le jus de limette et réserver.

Faites suer l'échalote avec une cuillerée à soupe d'huile à feu moyen.

Ajoutez les tomates aux échalotes et faites revenir jusqu'à ce que les tomates deviennent molles.

Retirez du feu et ajoutez le mélange avocat-limette, la coriandre, le sel et poivre.

Mélangez le guacamole aux pâtes et servez chaud.

Mousse au chocolat

Bien que l'avocat soit un fruit, il est rarement mangé comme sucrerie. Cette recette de mousse au chocolat n'utilise pas de produit laitier et n'a pas besoin d'être chauffée : ainsi elle est végétarienne, savoureuse, tout en étant crue. Le nectar d'agave est employé à la place du sucre pour une texture plus lisse et une douceur subtile. Une pincée de sel de mer à la fin accentue la complexité des saveurs du cacao.

Si vous ne dites pas comment vous l'avez faite, personne ne devinera que l'ingrédient principal est l'avocat. Cette mousse épaisse s'utilise également pour glacer un gâteau.

Ingrédients :

- 2 avocats mûrs
- ½ tasse de nectar d'agave (peut être remplacé par le sirop d'érable)
- ½ tasse de poudre de cacao non sucrée
- Une pincée de sel de mer (facultatif)

Préparation

Placez tous les ingrédients dans un mixeur. Mélangez jusqu'à l'obtention d'une texture lisse.

GRACE WU



Pâtes au guacamole : idéal pour satisfaire une grande envie d'avocat sans chips.



Mousse au chocolat : cette mousse crémeuse est sans produit laitier, crue et délicieuse !

Le melon d'eau au service de notre beauté



Croyez-le ou non, la pastèque ne sert pas seulement à nous rafraîchir quand il fait chaud. Nous savons que ce fruit juteux est une collation satisfaisante et faible en calories, mais ajouté à votre régime de soins quotidien, il peut également donner à votre peau un éclat que tout le monde enviera.

« Ajouter de la pastèque à un régime de soins peut hydrater la peau, la rendre plus ferme et lumineuse », affirme Mareena Ostrovsky, esthéticienne en chef de la clinique Ici Paris, à Toronto.

En effet, manger de la pastèque aide à lutter contre les dommages causés par les radicaux libres et contre le vieillissement, car ce fruit regorge d'antioxydants, de vitamines A, B et C. Des recherches réalisées à l'université de Newcastle, en Angleterre, ont démontré que le lycopène, antioxydant qu'on retrouve dans la pastèque, aide à protéger la peau contre les rayons ultraviolets qui causent des coups de soleil et provoquent le vieillissement de la peau.

À lui seul, le jus de la pastèque bien frais est un excellent masque polissant. Pour recréer une ambiance de Spa à la maison, il vous suffit de vous étendre dans un bain chaud et d'exécuter les deux étapes suivantes : massez-vous tout simplement le visage pendant cinq minutes à l'aide d'un cube de pastèque, puis rincez. Complétez ce traitement par l'application de votre crème hydratante favorite et votre peau sera resplendissante de santé toute la journée.

Pour bénéficier de tous les avantages de la pastèque, n'oubliez pas de mordre sa délicieuse chair rose à belles dents le plus souvent possible. Une tasse (250 ml) de pastèque hachée ne contient que 51 calories. De plus, ce fruit, presque entièrement composé d'eau, est un excellent hydratant. La pastèque regorge de nutriments dont le lycopène (un antioxydant), la vitamine C, la thiamine et la vitamine B6, la vitamine A, l'acide pantothénique, le magnésium et le potassium. Que vous mangiez sa chair ou en buviez le jus, le melon d'eau vous procurera une sensation de bien-être et de fraîcheur grâce à ses propriétés détoxifiantes.

Assurez-vous d'avoir votre dose quotidienne de pastèque : préparez-en des bouées et gardez-les à portée de la main pour vous régaler toute la journée. Pour obtenir d'autres idées de recettes, consultez le site <http://tiny.cc/3nswh>.

L'édition Nouvelles.com

Une bonne santé passe par le respect des lois naturelles

La vie est régie par des lois. Certaines, comme la loi de l'apesanteur, sont évidentes car la relation entre la cause et l'effet est immédiat. D'autres sont plus subtiles, plus complexes. Il semble que l'on puisse en éviter les effets. Est-ce réellement possible ?

Christopher Vasey est naturopathe en Suisse romande. Il donne des conférences et nous parle de ces lois. Elles semblent si évidentes et pourtant, trop souvent, on les oublie, on ne les respecte pas et cela entraîne des problèmes de santé que l'on aurait pu éviter. En effet, chaque effet à une cause, supprimez la cause, vous supprimerez l'effet.

En observant la nature, on voit que les cycles se répètent année après année. Les saisons se succèdent toujours dans le même ordre. Les plantes poussent d'une manière bien déterminée, dirigées par des lois naturelles. On voit qu'il n'y a pas de hasard, que tout est dirigé par des lois immuables et contraignantes. L'homme ne peut les adapter à sa volonté comme il le fait avec les lois qu'il crée pour régler la vie en société. Il doit s'y adapter.

Il existe beaucoup de lois particulières. On peut les regrouper en grandes lois qui donnent une ligne à suivre. Pour les découvrir et les comprendre, il faut observer les phénomènes et leur constance dans le temps et l'espace.

En analysant notre corps, on peut déceler les lois qui le régissent. On peut voir par exemple qu'il吸orbe de l'énergie (alimentation, respiration...), la transforme (digestion), l'utilise (énergie dépensée) et la restitue (élimination). Il est important que les émonctoires (foie, reins, intestins, pou-

mons, peau) fonctionnent correctement pour que le corps puisse éliminer toutes les toxines produites par la transformation des énergies absorbées. Pour cela, il faut que les apports alimentaires soient quantitativement et qualitativement adaptés à la personne.

On voit que de la première phase, l'absorption, dépend l'élimination. Si l'élimination ne se fait pas correctement, le corps va s'engorger de toxines qui vont l'affaiblir et laisser une porte ouverte aux différentes maladies. Par exemple, une infection aux bronches provient d'une accumulation de toxine dans les poumons, si on élimine ces toxines, le corps est assez fort pour chasser les bactéries ou virus responsables de la maladie. On voit que la cause première de la maladie est une mauvaise gestion des rentrées qui perturbe l'élimination et affaiblit la zone.

Lorsque l'on constate que l'élimination ne se fait pas correctement, au lieu de prendre des médicaments pour améliorer une fonction, il faudrait découvrir la cause qui se trouve dans l'absorption (qualité mal adaptée, quantité trop importante).

Le corps suit une autre loi qui dit que l'énergie circule dans le corps sans jamais s'arrêter. C'est le cas de la circulation sanguine, de l'apport en oxygène... On voit que le corps a besoin de mouvement pour vivre. Au niveau des thérapies, les massages, la variation entre le chaud et le froid favorisent les échanges cellulaires. L'acupuncture équilibre les énergies des méridiens. De même la réflexologie apporte du mouvement à un organe par l'activation d'un point réflexe. Bien évidemment, l'activité physique est la première chose à faire pour maintenir les différents circuits énergétiques en circulation.

La loi des semblables qui s'attirent fait qu'une thérapie ou une plante va convenir à une personne et pas à une autre. Pour certaines personnes, un séjour à la

montagne leur sera très bénéfique. Pour d'autres, ce sera un séjour à la mer qui leur apportera des bienfaits. Les thérapeutes se sont rendu compte que le tempérament (sanguin, mélancolique, colérique, lymphatique) d'une personne détermine le soin qui lui sera le plus profitable. Il est bien clair que chaque personne est composée de plusieurs tempéraments, mais il y en a un ou deux qui prédominent.

Il arrive qu'un médicament ou qu'un aliment ne soit plus toléré alors qu'il est consommé depuis longtemps. C'est la même loi qui fait que les opposés se rejettent. Dans ce cas, le corps n'a sans doute plus besoin de ce médicament ou de cet aliment. La grossesse est par exemple un moment de la vie où ce phénomène est plus marqué.

Le système immunitaire fonctionne sur le même principe. La réaction peut être très rapide (une indigestion) ou très lente (une échardé peut ressortir plusieurs mois plus tard).

C'est une loi importante qu'il faut prendre en considération quand on prescrit un médicament. Les doses, ou le médicament lui-même, ne sont pas adaptées pour tous les types de tempérament, ce qui entraîne des réactions lorsqu'il est mal administré.

Les lois naturelles agissent aussi sur la partie immatérielle de l'être humain. Les plus grands médecins de l'antiquité étaient tous convaincus que le corps humain est plus qu'un morceau de chair. Cette partie immatérielle peut s'appeler corps astral, âme, esprit, il est le vrai moi. De même que l'alimentation marque le corps charnel, la vie psychique marque cette partie immatérielle.

Pour rester en bonne santé, il faut connaître ces lois et les appliquer.

C.K.

Pour en savoir plus :
www.christophervasey.ch
ch.vasey@vtb.ch



L'équilibre et l'harmonie est dans le juste milieu, dans le respect des lois naturelles.

Photos.com

L'art de la respiration consciente ou rebirth

L'art de la respiration consciente a toujours été présent dans les traditions ancestrales comme le yoga, le tai-chi, le qigong et le Tao du souffle. Aujourd'hui ces techniques ancestrales font leur apparition en Occident sous le nom de Rebirth.



Maggie Sanner, La Grande Époque

afin de permettre d'amorcer un processus de guérison.

Mais le rebirth n'est pas uniquement recherché pour revivre sa naissance et toutes les expériences traumatisantes de la vie. Il a aussi la particularité de favoriser une profonde détente du corps. Le souffle dissout les blocages et les tensions et permet ainsi la résolution de schémas mentaux inhibiteurs sans intervention de l'intellect ou de l'imaginaire.

La manifestation des émotions liées aux souvenirs favorise une analyse profonde amenant l'individu à une prise de conscience et de ce fait l'amène à dépasser

les traumatismes du présent.

Il suffirait de quelques séances pour obtenir de très importants effets thérapeutiques sur certains troubles respiratoires, allergiques, psycho-fonctionnels. Les sujets spasmophiles verront alors leur état s'améliorer, les déprimés ou les mélancoliques retrouveront un optimisme et un entraînement surprenants, etc.

Une pratique controversée

Le rebirth a longtemps fait preuve de réticence dans le milieu scientifique car il était souvent associé à un phénomène d'hystérie voire d'exorcisme.

En effet l'hyper ventilation provoquée par les exercices respiratoires peut provoquer des crises de spasmophilie engendrant le plus souvent des modifications physiologiques intenses parfois comparables à un exercice sportif intense. Ils font ressurgir des événements traumatisques importants. Ces manifestations sont quelquefois accompagnées d'accès de colère, de cris, de larmes et d'une profonde détresse. D'un autre côté le risque

de faux souvenirs induits peut être appréhendé, c'est-à-dire que l'événement présumé ne s'est jamais produit ou bien que son souvenir réel est altéré.

Comment se passe une séance ?

Chaque séance dure de une heure et demie à quatre heures selon l'individu.

Placée dans un endroit calme, la personne est invitée à s'allonger et à respirer par le nez ou par la bouche.

Elle amplifie progressivement sa respiration en insistant sur l'inspiration dans un cycle de respiration ample et circulaire sans pause. Le souffle augmente jusqu'à la perte du contrôle de la respiration. Il se crée alors une hyper oxygénation du cerveau qui expulse l'anhydride carbonique. Ce phénomène favorise la levée du contrôle du cortex sur certaines zones du cerveau, permettant ainsi aux émotions refoulées et aux souvenirs enfouis de ressurgir.

C'est dans cette phase que surgissent les émotions, les larmes, les peurs,

les sanglots, la douleur, la colère, les frissons, les bouffées de chaleur, le froid intense, la tétanie, les tremblements. Des manifestations de joies peuvent également surgir accompagnées d'éclats de rire.

Le principe est d'accepter toutes les manifestations physiologiques en maintenant la respiration. Après un certain temps la respiration reprend doucement son rythme habituel, la personne revient à son état normal.

Contre-indications

Il est prudent de s'assurer que les personnes concernées sont indemnes d'affections ou de fragilité (cardiaque par exemple) qui les mettraient en danger au cours de la pratique. De même pour les personnes fragiles émotionnellement qui ne sont pas prêtes à vivre psychologiquement cette expérience.

Les individus sous sédatif, antidépresseur ou calmant seront également exemptés de cette technique respiratoire.

MAGGY SANNER

La vitamine D diminue le risque de cancer

Un vieil adage en médecine affirme qu'"une once de prévention vaut une livre de traitement". Je ne pourrais pas dire mieux. Le problème avec beaucoup de médecines véritablement préventives est qu'elles ne permettent pas de gagner beaucoup d'argent.

Le vrai bénéfice (pour des entreprises pharmaceutiques) est dans le traitement. Jusqu'à un certain degré, il y a également de l'argent à se faire avec le diagnostic, par exemple, la mammographie ou les analyses de sang pour le cancer de la prostate.

Il est bien triste de constater que les approches médicales qui attirent le plus l'attention tendent à être celles qui sont les plus lucratives. Quand les choses sont bon marché, on n'en fait pas une grande publicité et ainsi peu d'efforts sont faits pour leur vulgarisation.

Une approche semble se révéler être

une prévention très efficace contre une gamme de maladies chroniques telles que les maladies cardiaques, le diabète, et plusieurs formes de cancer : c'est l'optimisation du taux de vitamine D. Un taux plus élevé de vitamine D est associé à la réduction des risques.

Récemment, la publication d'une étude dans l'*American Journal of Clinical Nutrition* lie la supplémentation en vitamine D (à une dose de 400 unités internationales ou plus par jour), à un risque réduit de 26 % pour le cancer du sein.

Cette étude est de nature épidémiologique et ne peut donc pas permettre de conclure que la supplémentation en vitamine D réduit le cancer du sein. Tout ce que nous savons de cette étude est que la supplémentation en vitamine D est associée à un risque inférieur du cancer du sein.

Cependant, ce n'est pas la seule

recherche liant la vitamine D à un risque réduit de cancer du sein. En 2005, une méta-analyse (regroupant des études appropriées) publiée dans l'*American Journal of Public Health*, annonçait que neuf des treize études faisaient la relation entre un taux plus élevé de vitamine D et un risque réduit du cancer du sein ou de la mort due au cancer du sein.

Cette méta-analyse a également mis en évidence qu'un taux plus élevé de vitamine D réduit le risque de cancer de la prostate et du colon. Cette revue détaillée également les divers mécanismes par lesquels la vitamine D pourrait réduire le risque de cancer.

Il semble qu'il y ait un nombre significatif de recherches qui lient la vitamine D à la réduction du risque de cancer par un certain nombre de mécanismes plausibles qui expliqueraient cette association.

Cependant, ce que nous voulons c'est confirmer la notion que la vitamine D protège du cancer, par les tests cliniques commandés. Une étude appropriée a été éditée en 2007 dans le journal *American Journal of Clinical Nutrition*. Dans cette étude, des femmes ménopausées ont été traitées soit avec de la vitamine D (1.100 unités internationales par jour) et du calcium (1.400-1.500 milligrammes par jour) ou du calcium et un placebo.

L'étude a duré quatre ans. On ne s'attendait pas à ce que la supplémentation réduise l'incidence de cancer très rapidement. Les auteurs de cette étude ont analysé séparément les données par année.

Cette analyse a indiqué que par rapport au placebo, la seule supplémentation en calcium n'a pas réduit le risque de cancer. Alors que le résultat est positif pour l'association calcium ajouté et

vitamine D car le risque de cancer a été réduit de 77 %.

Dans le meilleur des cas, il serait intéressant d'avoir les résultats d'études randomisées qui emploieraient uniquement la vitamine D (comparée au placebo). Cependant, même en absence de telles études, il semble clair que nous avons un ensemble de preuves considérables qui suggèrent que la vitamine D a un potentiel anticancéreux étonnant. J'ai aussi le plaisir de voir que ces études reconnaissent les vertus de la vitamine D malgré un potentiel relativement limité pour une perspective commerciale.

Docteur John Briffa

Pour en savoir plus : Dr John Briffa est médecin et auteur. Il exerce à Londres. Il a un intérêt pour la nutrition et la médecine naturelle. www.briffa.com

Fonds de commerce

75 - Paris

PARIS 3^e, Arts & Métiers Marais. Restaurant de charme 40 couverts rez-de-chaussée au premier étage. Appartement 2 pièces entièrement refait à neuf. Equipment et mobilier neufs. Extraction neuve. Loyer 1.600 euros TTC et charges comprises. Prix 250.000 euros. Tél : 06.58.29.98.16

PARIS 6^e, Quai des Grands Augustins. Vends locaux 91 m² sur cour privative arborée, usage professionnel. Refait à neuf par architecte de renom. Prix du marché à débattre. Tél : 01.55.42.66.66. Email : cabinetursulet@wanadoo.fr

PARIS 8^e, Belle sandwicherie avec extraction, quartier agréable et belle clientèle, beau volume : RDC 100 m² SS : 70 m² avec grande vitrine 230.000€. Contact 06 98 26 79 09

PARIS 8^e, Café tabac possibilité PMU sur 2 étages quartier touristique et central beaucoup de passage. Contact 06 98 26 79 09

PARIS 10^e, métro Gare du Nord. Vends bar restaurant 46 places. Bail 3/6/9 2014. Loyer 1.500 euros TTC + charges. Rue très passante. Prix 200.000 euros. Tél : 01.42.09.64.56

PARIS 10^e, vend fonds de commerce restaurant Bd Magenta (proche gare du Nord). 100 m² dont 60 m² rez-de-chaussée, 40 m² sous-sol, terrasses. 60 places. Prix : 149.000 euros. Loyer : 3.250 euros/mois. Tel : 06.62.52.65.16

PARIS 10^e, Magenta. Fonds de commerce DVD. 10 mètres de façade vitrée. Bon emplacement. 45 m² + 25 m² sous-sol. Fonds : 38.000 euros. Bon chiffre d'affaires. Loyer : 2.000 euros/mois HT + charges. Jean-Claude : 06.98.29.75.85 ou jcbauman@wanadoo.fr

PARIS 11^e, fonds de commerce. Métro Oberkampf. 68 couverts + 15 couverts en terrasse. Restaurant traditionnel italien. Bonne clientèle fidèle (depuis 15 ans). Vente sur place et à emporter. Prix : 280.000 euros. Non négociable. Tél : 06.76.16.41.65

PARIS 12^e, vends fonds de commerce pizzeria Gare de Lyon. 44 couverts. Prix 190.000 euros. Tel : 06.89.16.74.70

Paris 13^e, bar restaurant de 26 places, aux normes avec extraction, doit de terrasse de 8 places, bail octobre 2007 loyer 757 euros TTC/mois. Prix fonds 130.000 euros. Agence FACTORIM Tél. 06.66.66.10.00

Paris 13^e, vends appartements : studio 35 m². Masséna. 205.000 euros / Vitry-sur-Seine : 4 pièces. 96 m². Terrasse. Etat neuf. 371.000 euros / Kremlin-Bicêtre : Duplex 128 m². Proche Porte d'Italie. 525.000 euros. Contacter Sophie Bendheim : 06.70.50.57.99

PARIS 14^e, rue Raymond Losserand. Métro Porte de Vanves. Fonds de commerce **restaurant de spécialités exotiques**. Bail récent. 90 m² dont 1 grande salle, 60 couverts, cuisine, cave, wc. Terrasse sur rue. Très bien situé. Loyer : 2.500 euros/trimestre. Prix : 190.000 euros (1.279.116,15 francs). 01.45.39.00.91 ou 06.82.62.39.70 ou

e-mail : nomenarisoa@yahoo.fr

PARIS 19^e, vends sandwicherie dans une rue piétonne. Très bel emplacement rue Eugène Jumin. Bail 3/6/9 depuis novembre 2008 bien équipée, matériel refait à neuf, extraction conduit de cheminée, 16 places à l'intérieur possibilité plus et 10 places à l'extérieur/ Loyer 1.892 TTC. Prix 65.000 euros. Tél : 06.12.38.13.50

PARIS 20^e, rue des Pyrénées, métro Jourdain. Cause départ à l'étranger. Vends terminal de cuisson, sandwicherie, salon de thé, terrasse ouverte. Surface 50m² environ. Loyer : 1.298 euros/mois charges comprises. Prix 125.000 euros à débattre. Possibilité gérance libre. Tél : 06.18.33.06.07 ou 06.50.32.49.98

77 - Seine-et-Marne

77000 Melun. A vendre fonds de commerce en produits et aliments exotiques 100 m² environ avec s/sol et 6 mètres de façade dans un centre commercial. Parkings et commerces + habitations autour et proches autres quartiers + ligne de bus. Prix 120.000 euros à débattre. Tél : 06.07.97.20.02

78 - Yvelines

78340 Les Clayes sous Bois - Plaisir. A vendre ou à louer bâtiment commercial de 400 à 800 m². Parking 25 places pour création restaurant, emplacement 1er ordre. Tél 01 30 88 94 93.

78730 St Arnoult-en-Yvelines. Belle Auberge. Hotel-Restaurant. 80 places. 10 chambres refaites neuves. Terrasse d'été 20 places. Prix de vente 395.000 euros HT. Etablissements aux normes. Bail 3-6-9. 3.200 euros HT. Pavillon 4 pièces inclus. Région Rambouillet à 5 minutes autoroute. Manque de restauration asiatique dans la ville. Tél : 01.30.41.20.30

78117 Toussus Le Noble. Village en expansion. Très bon potentiel, à 7 km de Versailles, proche du terrain d'aviation. Vends murs et fond restaurant au RDC. Prix : 1.600.000 euros. Appartement libre au 1er étage de 90 m². Au 2e étage F1 28 m², occupé + studio 32 m² occupé + 1 chambre aménageable 18 m² libre. Restaurant 50 places assises, superficie intérieure 159 m² + terrasse 50 places assises, superficie extérieure total 183 m². Tél : 06.09.39.00.98

91 - Essonne

91100 Corbeil-Essonnes. Bon emplacement face centre commercial magasin 400 m² + 200 m² réserve. Bail 3/6/9 prêt-à-porter homme femme enfant + bazar. Refait à neuf. Climatisation réversible entièrement refaite à neuf. Bon CA. Loyer 5.300 euros/mois TTC charges comprises. Cession 160.000 euros. Prix à débattre. Tél : 06.69.49.77.80

91290 Arpajon. A vendre fonds de commerce cause retraite. Dix ans d'activité confiserie chocolat épicerie fine, thé, café. Loyer mensuel : 888 euros. Surface magasin 30 m² + réserve. Prix : 100.000 euros. Tél : 01.64.90.04.57.

91300 Massy. A vendre dans centre commercial Massy magasin prêt-à-porter féminin et accessoires 160 m². Bon CA. Entièrement rénové. Emplacement

de premier ordre. Prix : 150.000 euros à débattre. Tél : 06.69.49.77.80

92 - Hauts-de-Seine

92240 Malakoff. Vends restaurant pizzeria. 89 rue Guy Moquet. Loyer 1.294 euros. 50 couverts. Proche métro ligne 13. Beaucoup de bureaux. Prix : 90.000 euros. Tél : 06.49.43.11.21

92240. Vends restaurant pizzeria 75 m². 50 couverts. Proche métro Etienne Dolet. A proximité de nombreux bureaux. Proche centre ville. Loyer 1.250 euros/mois charges comprises. Fonds 100.000 euros. Prix à débattre. Tél : 06.50.20.17.93

92380 Garches – Vends fonds de commerce restaurant avec logement. Bail neuf. Prix 150.000 euros. Adresse : 136 Grande rue. Contact et visites 06.03.53.73.14.

93 - Seine-Saint-Denis

93100 Montreuil. A vendre fonds de commerce, Cours des Halles au 183 rue de Paris. Situé entre deux sorties de métro. Métro Robespierre. Magasin de 68 m², comprenant hall, chambre froide, 2 réserves, wc, cuisine. Appartement environ 28 m² comprenant : 2 chambres + cuisine(wc) + réserve de 100 m². Bail 3/6/9: Loyer : 830 euros/mois. Prix 270.000 euros. Tél : 01.48.57.53.62.

93270 Sevran. Vends cause retraite murs et fonds de charcuterie-traiteur situé en centre ville. Possibilité autres commerces. Surface au sol : 160 m². Appartement 6 pièces. Prix fonds 120.000 euros. Murs 320.000 euros. Tél : 06.15.25.36.64.

93400 Saint-Ouen. A Vendre murs de boutique. Proche Paris, métro et bus, près marché aux puces. Tous commerces ou bureaux, surface environ 20 m². 79.000 euros ou possibilité bail 3/6/9 ans. 35.000 euros + loyer 400 euros/mois. Tél : 01.47.26.71.44 sauf entre 11H et 15H ou 01.47.00.12.41 ou 06.12.16.82.47

94 - Val-de-Marne

94100 St Maur des Fossés. A céder bail commercial 3/6/9 boutique de fleurs. Quartier commerçant à proximité immédiate du RER et arrêts de bus. Nombreux bureaux, écoles, collèges et lycées, clinique, marché 2 fois par semaine. Surface 32 m² divisée en 2 parties + arrière-boutique 22 m² + garage. Climatisation. Prix 62.000 euros. Loyer 3.795 euros/trimestre. Tél : 01.48.83.92.69/06.85.78.73.07

94120 Fontenay S/Bois. A vendre pour cause retraite. Presse, librairie, papeterie, carterie, RATP, Jeux grattage. Boutique 52 m² située en angle face aux groupes scolaires en zone pavillonnaire. Informatisée (sur commission presse), clientèle fidélisée, formation assurée. Prix : 50.000 euros plus stock papeterie/carterie. Tél : 01.48.76.42.56

94 - Presse loto RATP manèges situé dans galerie marchande. Superficie 45m² tout informatisé, plan de qualification n° 2. Commission 120.000 euros EBE 70.000 euros loyer 1.120 euros HT. Bail reste 4 ans. Possibilité tabac sans concurrence. Statut SARL. Prix 270.000 euros. Tél : 06.11.85.76.17. Email : cma.leroux@wanadoo.fr

94250 Gentilly. Vends fonds de commerce, restauration rapide. 29 couverts sur 2 niveaux et vente à emporter. Restaurant tout équipé. Bail 3/6/9 et valable jusqu'en 2018. Faible loyer 735 euros/mois TTC charges comprises. Prix 85.000 euros. Adresse : 151 avenue Paul Vaillant Couturier. Visite après 15H ou 06.61.78.17.47 à partir de 15H.

94300. Vends fonds de commerce à Vincennes. Métro St Mandé Tourelles. Avenue très commerçante. Institut de beauté 3 cabines + point d'eau climatisé. WC. Coin onglerie. Local 39m². Bail 3-6-9. Loyer avec charges et TVA 19,6 %. Prix demandé 60.000 euros à débattre. Départ à l'étranger. Contact Jessica

Azoulay au 06.20.125.125 ou M. Azoulay au 06.60.41.89.31

94300 Vincennes. Cause retraite cède librairie, presse, papeterie, carterie, fax, informatisé, connexion Strator. Clientèle de quartier. Chiffre d'affaires en progression. Commission 2007 : 24.500 euros. Chiffre d'affaires hors presse : 54.000 euros. Studio tout meublé, cellier, cave. Cour privée. Bail 9 ans. Prix : 115.000 euros. Agences s'abstenir. Tel : 01.77.99.54.02 / 06.28.26.76.28.

94400 Vitry-sur-Seine. A vendre dans centre commercial magasin prêt-à-porter féminin et accessoires. 160 m². Bon CA. Entièrement rénové avec climatisation. Emplacement 1er ordre. 175.000 euros. A débattre. Loyer 8.500 euros TTC charges comprises. Tél : 06.69.49.77.80

94400 Vitry-sur-Seine. Magasin refait à neuf, dans centre commercial très fréquenté, bordure de nationale, emplacement premier ordre à l'entrée du centre. Belle façade. Surface de vente 300 m² + réserve. Loyer 9.100 euros TTC charges comprises. Bail 350.000 euros. Tél : 06.69.49.77.80

94800 Villejuif. A vendre restaurant cause départ en retraite. Quartier bureau, collège, hôpital. Proche métro. 80 m² environ, belle décoration, bon état. Façade vitrée ouvrante. 55/60 couverts. Grande cuisine, équipement neuf + grande cave 40m². Bail 3/6/9 reste 6 ans. Faible loyer 613 euros/mois HT. Fonds 190.000 euros. tél : 01.47.26.71.44 sauf entre 11H et 15H ou 01.47.00.12.41 ou 06.12.16.82.47

95 - Val-d'Oise

95200 Sarcelles. Vend cause départ restaurant pizzeria environ 350 m² situé au centre commercial des Flanades avenue du 8 mai 1945. Peut accueillir 160 places assises en intérieur et 160 places en extérieur sur terrasse. Ouvert 7 jours sur 7. Possibilité tous commerces. Loyer charges comprises : 3.000 euros/mois. Prix 330.000 euros. Tél : 06.26.50.48.68

95230 Soisy-sous-Montmorency. Vends fonds de commerce tous commerces sauf nuisances au cœur d'un centre commercial ouvert sur parking : boutique de 80 m² + 20 m² de réserve en sous-sol. Vitrines de chaque côté de l'entrée. Photos accessibles sur « Le Bon Coin ». Loyer : 1.050 euros TTC/mois charges comprises. Prix : 90.000 euros. Tél : 01.39.59.09.43.

95350. A vendre fonds de commerce et murs. Bar tabac loto Rapido. Salle de restaurant 100 couverts, terrasse d'été 150 couverts. Jardin. Surface 800 m² environ. Débarras 50 m². Habitation 7/8 pièces + 2 studios. Emplacement premier ordre, centre ville, angle de rue, proche commerces. A 15 km de Paris. Tél : 06.29.32.20.54.

95370 Montigny-les-Cormeilles. Traiteur vend laboratoire 100 m² + maison 100 m². Parking. Possibilité 6 véhicules froid + 2 voitures. 580 m² de terrain, appartement 35 m² + bureau 25 m². Excellent emplacement RN 14. Possibilité vente société. Parle français. Tél : 01.30.26.04.44 / 06.12.49.87.41

95600 Eaubonne. Bail à céder centre ville local prêt-à-porter et robes de mariée. Refait à neuf 100 m². Réservé. Bureau. Atelier. Prix 200.000 euros. Loyer 1.700 euros HT/mois. Tél : 06.49.42.98.09 ou 01.34.16.39.47

95880 Enghien-les-Bains. A vendre bar restaurant 30 couverts. Licence IV. Possibilité tous commerces. Très proche gare plein centre. Pas de travaux à prévoir. Etat neuf + cuisine équipée. Bail 3/6/9. Loyer 1.258 euros. Eau + gaz compris. Prix : 250.000 euros. Tél : 06.38.95.74.66

Province - DOM

13006 Marseille. A Vendre cause retraite restaurant japonais, centre ville Marseille, 60 couverts, loyer 700 euros. CA 450.000 euros. Existe depuis 11 ans. Prix 170.000 euros. Tél : 06.18.75.07.25 ou 06.62.79.16.22

Immobilier

93 - Seine-Saint-Denis

93100 Montreuil. A Louer studio-mezzanine atypique meublé, 800 euros/mois + charges 30 euros, 32 m². Proche métro Robespierre ligne 9. Tout équipée, tout confort, refait neuf, très calme. RDC jardin. Tél : 06.09.39.00.98

Province - DOM

Ardèche, France. Cause projet humanitaire lointain, vend maison de campagne 140 m<sup



VÉRITABLE VASE SATZUMA, Japon, aux bouddhas et dragons, pièce du XIXe siècle (28,5 x 13 x 10), à vendre 450 euros. Tél 06.61.32.68.63.

À votre service

VENDS TRANSAT BEBE Paris 13e. Utilisable de 0 à 9 mois (maximum 9 kg). Châssis 2 positions fixe ou à bascule pour bercer doucement bébé. Inclinaison du dossier réglable sur plusieurs positions. Jolie housse colorée (à dominante orange) en tissu résistant complètement démontable, déhoussable et lavable. Arche 3 mobiles. Bretelles de transport pratiques. 25 euros. Tél : 06.19.55.15.26

Votre annonce dans
La Grande Époque
01 45 86 41 95

Divers

ECONOMISEZ SUR VOS CADEAUX de fêtes et même sur les soldes ! Gagnez du cash-back (remises en argent) sur vos propres achats, créez-vous un revenu complémentaire. Une seule adresse : <http://macricrine2.carrefourinternet.com/fr>. Inscription gratuite. Plus de renseignements au 06.71.22.71.22.

UNE CARTE BANCAIRE sans questionnaire ni condition et qui rapporte ? Ca existe ! Demandez-la sur <http://macricrine2.mondial-card.com>. Revenus actifs et passifs. Renseignements complémentaires au 06.71.22.71.22

Rencontres

Française d'origine chinoise, 47 ans, cultivée, ambitieuse, gentille, vertueuse, joyeuse et généreuse. Cherche un homme droit et honnête, avec un revenu stable pour mariage. Tél : 06 66 25 41 75. Email : souloane.thiel@laposte.net

La Grande Époque

en dans votre boîte mail

Inscrivez-vous gratuitement en vous connectant sur le site www.lagrandeepoque.com

Abonnez-vous
au journal en PDF

Salon d'esthétique et de massage

Massage

Massage du corps, 50 minutes 38 euros (massage Hong Kong, massage thaïlandais, massage de Shiitake de Cortinellus) Massage amincissement, 50 minutes 38 euros Bain au lait (ou bain au citron) + massage du corps, 55 minutes 42 euros Massage de beauté silhouette par points d'acupuncture, 50 minutes 38 euros

Épilation partielle

Visage 15 euros
Bras 15 euros
Jambes 15 euros
Aisselles 15 euros
Maillot 15 euros
Épilation totale 50 euros

Soins spéciaux

Soin de beauté 38 euros
Soin du buste, 50 minutes 38 euros
Massage lymphatique, 50 minutes 38 euros
Massage et soin dysménorrhée, 40 minutes 28 euros
Soin des ovaires, 50 minutes 38 euros
Soin lightening fermeté (produit coréen Suyin-bao), 50 minutes 38 euros
Soin vergetures post-partum, 50 minutes 30 euros

Sauna

5 min : 10 euros – 10 min : 15 euros
20 min : 20 euros – 30 min : 25 euros
Massage au sauna 10 euros

Maquillage

Faux sourcils 25 euros
Make-up journée et soir 30 euros
Soin des ongles 25 - 40 euros
Vernis couleur 10 euros
Vernis French 15 euros
Manucure + vernis + French 18 euros
Suppression des faux ongles 7 euros
Résine faux ongles 25 euros
Remplissage 20 euros
Gel UV faux ongles 30 euros

Tatouages

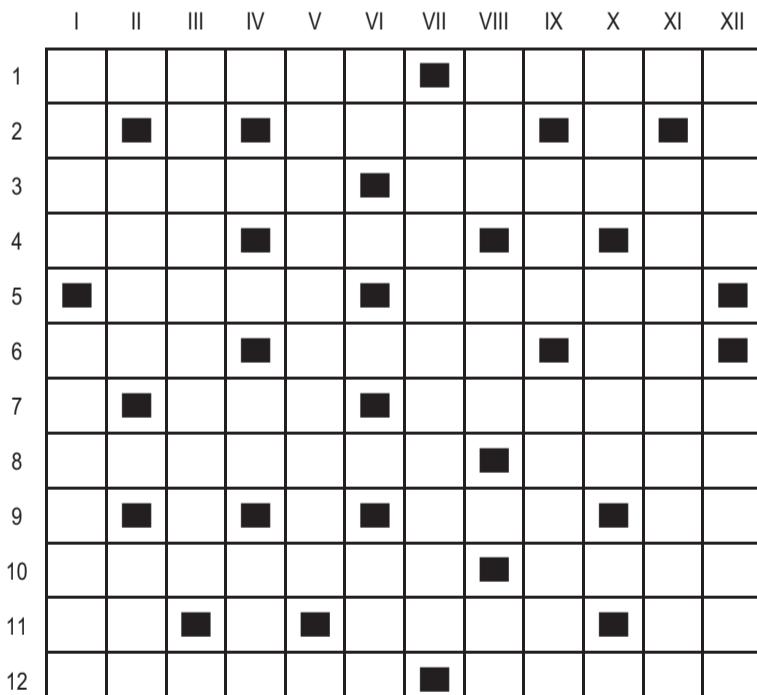
Tatouage 15 - 150 euros
Tatouage colle 15 euros
Fleur déco (1 euro par dessin) 8 euros

Ouverture : de 10 heures à 20 heures
du lundi au dimanche
176 Boulevard de Voltaire
75011 Paris (métro Charonne)
Tél : 01 83 56 09 26
baizhou8989@hotmail.com

Habitat de Chine.com
Votre boutique de meubles et objets chinois sur internet

www.habitatdechine.com
contact: 0820 629 012

MOTS CROISÉS



Horizontalement

1 - Censeurs. Empressements. 2 - Effective. 3 - Elans. Existence. 4 - Pas innocent. Armée secrète. Grand prix. 5 - Comédienne. Effort. 6 - Difficulté. Rages. Abréviation religieuse. 7 - Radio. Gueulard. 8 - Brailler. Traîne. 9 - Il s'éclaire en premier le matin. Chandelle sur le gâteau. 10 - Cerne. Autant. 11 - La chose dont on parle. Culotter. Pronom. 12 - Abrutis. Résistez.

Verticalement

1 - Censeurs. Empressements. 2 - Effective. 3 - Elans. Existence. 4 - Pas innocent. Armée secrète. Grand prix. 5 - Comédienne. Effort. 6 - Difficulté. Rages. Abréviation religieuse. 7 - Radio. Gueulard. 8 - Brailler. Traîne. 9 - Il s'éclaire en premier le matin. Chandelle sur le gâteau. 10 - Cerne. Autant. 11 - La chose dont on parle. Culotter. Pronom. 12 - Abrutis. Résistez.

SUDOKU

9			4			6					
				3	8	7					
									3	5	6
7	5	2			1						
1			9		4					3	
				7		5	1	8			
6	1	8									
			2	3	8						
				1			4				7

La Grande Époque

83 rue du Château des Rentiers
75013 Paris Tél : 01 45 86 41 95
www.lagrandeepoque.com

Édité par **La Grande Époque**
SARL au capital de 10.000 euros
R.C.S. Paris B 480 550 037

Directrice générale : cial :

Isabelle Chaigneau Zhaozhen Hu

Directeur de la publication : Directeur artistique :

Mathieu Sirvins

Directeur de la distribution : Stéphane

Meyer

Impression : Oppermann Druck und Verlags

GmbH & Co.

Gutenbergstraße 1

D-31552 Rodenberg

Dépôt légal :

À parution.

Héloise Roc

(Environnement)

Michal Neeman

(Culture)

Catherine Keller

(Art de vivre, Santé & Bien-être)

ISSN : 1772-3426.

PUBLICITÉ

France :

06 83 00 45 25

Belgique :

09 233 7713

Suisse : 079 821 7422

BULLETIN D'ABONNEMENT

à retourner dans une enveloppe affranchie, accompagné de votre règlement à :

France **La Grande Époque** - 83 rue du Château des Rentiers - 75013 Paris

Belgique **Vzw Epoch Times Belgïë** - Brankardierstraat 2 - 9000 Gand

Suisse **La Grande Époque** - CP390 - 1221 Genève 4

Contact : 09/233.77.13 info@epochtimes.be

Contact : 079 821 74 22 et.suisse@epochtimes.com

Nom : Prénom :

Adresse :

Code postal : Ville : Tél :

E-mail : Date :

Je joins mon bulletin d'abonnement accompagné d'un chèque bancaire à l'ordre de **La Grande Époque** :

3 mois/6 Numéros 15 €/16 CHF

6 mois/12 Numéros 25 €/31 CHF

1 an/24 Numéros 40 €/56 CHF

Je souscris un abonnement de soutien de 70 €/112 CHF pour 1 an.

SOLUTION DU NUMÉRO PRÉCÉDENT

4	8	9	2	1	7	5	6	3			
2	1	3	6	5	4	8	9	7			
5	6	7	3	9	8	1	4	2			
8	9	1	7	6	2	3	5	4			
3	7	2	4	8	5	6	1	9			
6	5	4	9	3	1	2	7	8			
7	2	8	5	4	6	9	3	1			
9	4	5	1	2	3	7	8	6			
1	3	6	8	7	9	4	2	5			

1	2	3</

De l'écotourisme au Chiapas

Aujourd'hui le discours écologique n'est plus le reflet d'une mode, il apparaît davantage comme le vecteur d'un art de vivre responsable, soucieux de l'avenir de la planète. A ce titre, de plus en plus nombreux sont les touristes qui cherchent à conjuguer plaisir, détente, découverte avec l'éthique touristique. Depuis peu, des agences proposent des séjours conçus pour ces adeptes de tourisme différent, responsable, en dehors des sentiers battus.

Ceux qui rêvent par exemple de découvrir le Mexique en toute simplicité, dans le respect des représentations symboliques et dans la rencontre avec les coopératives indigènes peuvent contacter « le Mexique Autrement », une agence de voyages réceptive installée à Mexico.

Convivialité, souplesse, simplicité et authenticité, tels en sont les axes moteurs en proposant des circuits qui sont autant de routes aventureuses au travers du pays, à vivre comme un apprentissage, une réelle ouverture vers la civilisation mexicaine. Chaque circuit prévoit la visite de coopératives indigènes à la source du commerce local, qu'il s'agisse de textiles, de café, de chocolat, de papier, ou encore de céramique. Autant de démarches soucieuses de développer de nouveaux comportements mais qui devraient encore être travaillées pour épouser plus adéquatement la demande des touristes.

Vivre chez les Lacandons

Même si chaque circuit propose une aventure thématique, la rencontre avec la culture locale est toujours au rendez-vous. Ainsi en va-t-il quand la Ruta baptisée Auténtica emmène les voyageurs au cœur de la forêt vierge du Chiapas, chez les Lacandons. Autrefois cet enfer vert, qui n'a rien à envier à la forêt amazonienne, a protégé ce peuple d'agriculteurs des incursions de l'époque coloniale.

Durant des siècles, ils ont vécu en défrichant la jungle pour y cultiver du maïs, du manioc, des courges, des patates douces et du tabac. Dans les années cinquante, sous la pression des colons et des forestiers, leur territoire s'est amenuisé et n'a plus permis la culture sur brûlis. Le gouvernement mexicain leur a alors concédé la gestion d'une réserve naturelle. Les Lacandons se sont regroupés dans trois

hameaux et ont choisi de se reconvertis dans le tourisme.

La route est longue pour atteindre le village de Lacanja, ponctuée d'innombrables *topes*, ces monstrueux dos d'âne que l'on retrouve un peu partout sur les routes. Les heures chaudes de l'après-midi s'étirent lentement et les rayons dorés du soleil semblent danser sur les feuilles de palmiers qui recouvrent les paillettes.

Vêtu de sa longue tunique blanche, les cheveux longs flottant sur les épaules, Enrique, le chef du campement, vient nous accueillir pour nous attribuer un cabanon, une case traditionnelle simple mais confortable. Les chambres ouvrent sur une large pelouse, essaimage de bananiers, de citronniers et de frangipaniers.

Une fillette souriante enfile adroitement des fleurs d'hibiscus sur une longue tige et l'offre en cadeau de bienvenue. Plus timides, d'autres enfants, également habillés d'une robe blanche, les cheveux noirs de jais longs sur les épaules et la frange coupée courte sur le front, jouent à se cacher derrière les buissons fleuris.

Avec le soir qui tombe, une douce sérénité a envahi le village et chacun se sent saisi par la magie du lieu. Ici, pas de vie nocturne. Pour prendre la mesure du temps, il faut s'installer dans un des hamacs tendus entre les arbres et écouter le silence de la nuit, émaillé de bruits furtifs qui naissent à la lisière de la forêt.

Le matin s'éveille tôt, avec le chant du coq et les cris aigus d'oiseaux multicolores. Le petit déjeuner est servi chez Enrique : la longue table est dressée, garnie de fruits frais, d'œufs frits et de tortillas. Toute la famille nous attend pour nous convier à partager ce premier repas.

Leçon de choses

Deux excursions sont prévues. La première nous emmène en camionnette jusqu'à Bonampak, l'unique site maya qui ait conservé ses peintures murales. Cette cité a connu son apogée durant la seconde moitié du VIII^e siècle de notre ère, sous le règne de Chaan Muan II, dernier gouverneur de la ville, avant que Tonina, sa rivale voisine, ne la détruisse complètement. Plusieurs stèles jalonnent l'acropole, elles célèbrent le roi Chaan, vêtu de jade et de coquillages. Les fresques des temples peu éclairées paraissent indéchiffrables. Elles

racontent pourtant des tranches de vie de jadis, souvenirs d'activités importantes rythmées par des batailles et des sacrifices religieux.

Mais le charme de Bonampak tient surtout à son emplacement au cœur d'un océan de verdure. Le site, étagé sur une colline, invite à escalader toutes les marches. De là-haut, les pierres ciselées de lumière semblent s'animer et on se sent ébloui par le panorama qui s'ouvre sur le moutonnement de la forêt qui masque l'horizon. A la lisière de la place se dressent de grands arbres auxquels sont suspendus des nids flottant d'où s'envolent des oiseaux au ventre mordoré qui chantent la beauté incomparable du site.

L'après-midi, les Indiens Lacandons proposent une randonnée au cœur même de la jungle, à la découverte d'une nature exubérante. Fouillis gigantesque de lianes grimpant à l'assaut d'arbres majestueux qui abritent des singes hurleurs, racines entrelacées de mangroves au bord de la rivière, fleurs éclatantes qui illuminent la pénombre du bois.

Les guides expliquent l'arbre sacré des Mayas, le *ceiba*, dont les frondaisons semblent toucher les nuages et dont les racines pénètrent profondément le sol pour permettre d'établir une connexion entre l'inframonde et le monde des cieux. Il y a aussi le *matapalo*, un arbre parasite qui s'installe autour d'un autre jusqu'à finir par le tuer ; le *chicabuto*, l'arbre qui saigne et fournit le pigment rouge des fresques ; le *bejucos* dont l'écorce imbibée d'eau permet de tisser des fibres et de fabriquer des sacs.

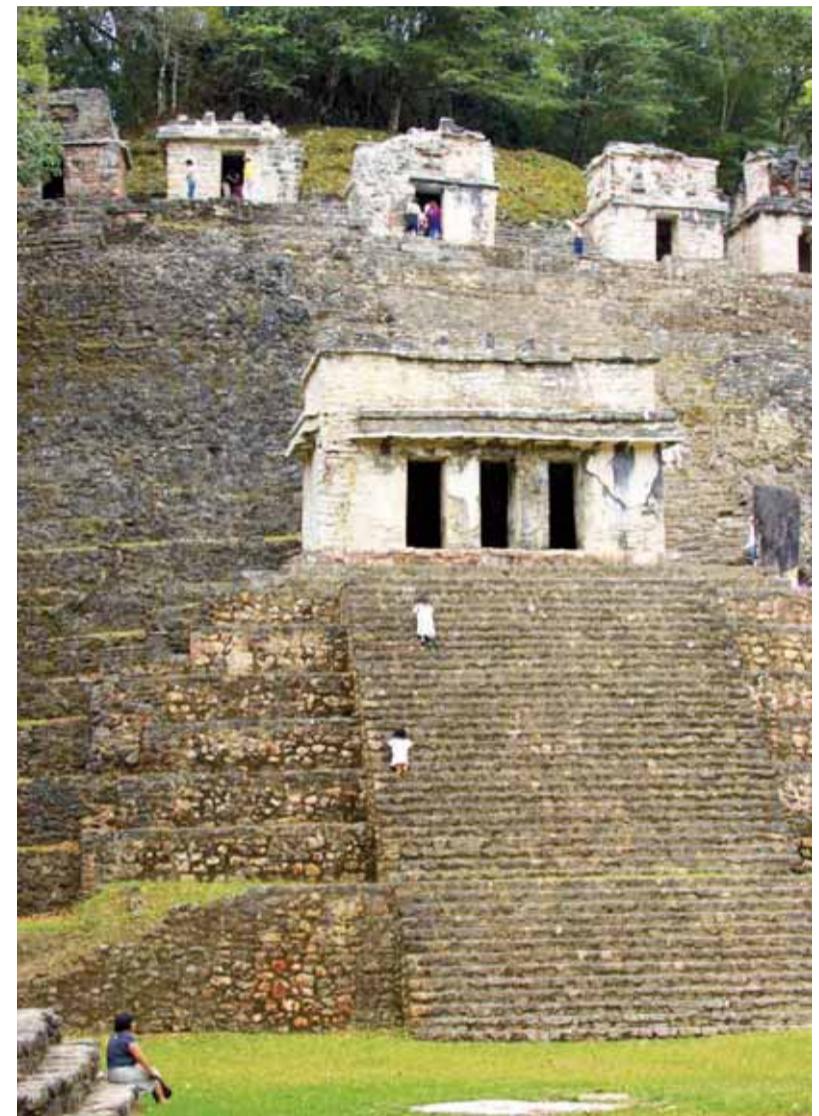
La balade s'achève à l'ombre des ruines du site de Lacanja, une ancienne cité maya envahie par la végétation qui semble la protéger aujourd'hui. Il émane des lieux une étrange impression d'aventure mystique, liée à la mystérieuse disparition de cette civilisation. Au retour, la rivière qui creuse de superbes baignoires, invite à un plongeon dans ses eaux fraîches. L'om-

bre de la forêt est bienfaisante et le soleil dessine un arc-en-ciel furtif en accrochant ses rayons aux éclaboussures étincelantes d'une cascade. Derrière les chants des criquets, on entend vrombir la chaleur bondissante de la forêt tropicale. Il est temps de repartir et de fermer la porte derrière soi

pour préserver ce coin de paradis.

CHRISTIANE GOOR

Une adresse incontournable pour les adeptes d'un tourisme alternatif aux globetrotters et aux groupes www.lemexiqueautrement.com.mx



Charles Mahaux



Charles Mahaux



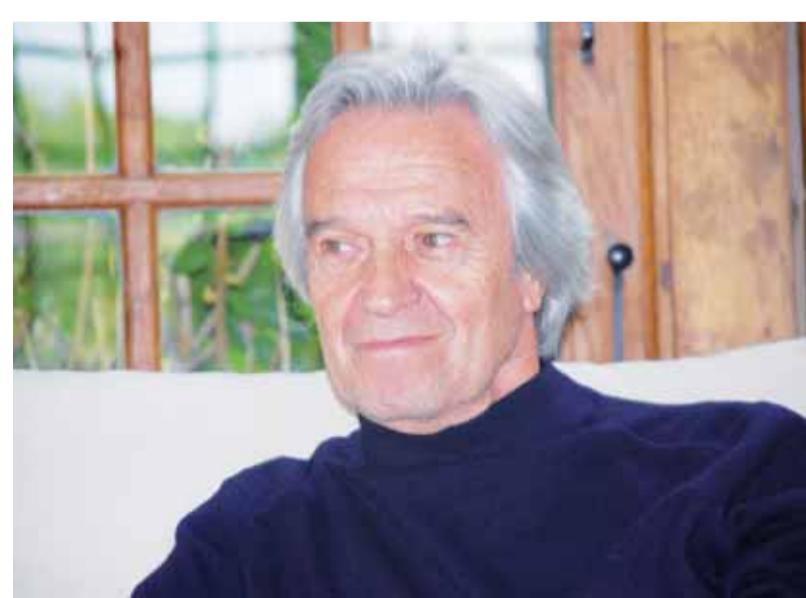
Charles Mahaux

Jazz sous les pommiers avec John McLaughlin

Le Festival Jazz sous les pommiers, à Coutances dans le département de la Manche est l'un des festivals internationaux les plus intéressants. Chaque année le festival accueille des musiciens célèbres ainsi que de nouvelles découvertes. Cette année il peut se réjouir de la participation du légendaire John McLaughlin.

John McLaughlin qui a côtoyé Miles Davis, John Coltrane, Carlos Santana et autres, est considéré lui-même comme l'un des meilleurs guitaristes de tous les temps. Le musicien si attendu a également donné une conférence de presse le vendredi 14 mai avec le batteur et pianiste Gary Husband, le batteur Mark Mondésir et le bassiste Etienne M'Bappé.

John McLaughlin inspire une sérénité magique qui émane de sa personnalité et ses musiciens ont insisté sur le fait que l'on « ne peut pas séparer l'homme de sa musique ». Humble, lorsqu'on mentionne son parcours exceptionnel, il tient à préciser immédiatement qu'il y a de nombreux



John McLaughlin au 29^e festival de Coutances « Jazz sous les pommiers » le 14 mai 2010.

grands musiciens inconnus – et que lui a eu la chance de jouer avec de grands artistes. John McLaughlin n'oublie pas non plus ses maîtres qui restent avec lui pour toute sa vie.

John McLaughlin qui se sent choisi par sa musique et non pas le contraire, a commencé à l'âge de huit ans la musique classique mais son aventure avec la guitare commence à onze ans, et c'est à partir de ses quinze ans qu'il découvre le jazz. Aux États-Unis il étudie la musique indienne et rencontre Zakir Hussain. Pour les indiens la musique est un pont entre la terre et le ciel. Pour John McLaughlin la recherche musicale devient une quête spirituelle. À 23 ans il cherche une d'identité entre le monde visible et invisible. Pour le musicien qui joue du « jazz fusion », tout le monde est spirituel et tout l'univers fait partie d'une unité : « On est tous des esprits », dit-il. « La seule question est : est-on conscient de soi-même et de l'origine de soi-même... et d'ailleurs la musique c'est un langage de

l'esprit. Cela nous rappelle qu'on est tous chez soi. »

« Le vrai langage du monde c'est la musique » dit-il. « La musique nous parle de manière profondément différente et sans paroles il n'y a pas de confusion [quand on parle] avec la musique c'est la fascination. La musique est là depuis toujours. Tout ce qu'on peut faire c'est suivre sa nature, juste être moi-même sans rajouter quoi que ce soit... Quand la musique devient magique, on s'en rend compte. »

Et pour nous chauffer le cœur encore un peu plus, McLaughlin nous fait part de sa prise de position concernant les droits de l'homme en Chine. Le musicien nous explique qu'il a refusé plusieurs fois d'aller jouer en Chine justement à cause de la situation des droits de l'homme. Ce qui prouve qu'on peut être à la fois artiste, aimer son public et faire des choix courageux. Alors, comme dirait son ancien partenaire andalou Paco de Lucia : « Olé John ! »

MICHAL NEEMAN